

# 華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

號七八二八第  
第壹零陸港零份每  
司公限有報日僑華印承及行發  
張大八紙出日今  
休維理司總  
一八〇九二二H號碼本  
七三六三三H號分區中  
九四七〇四八K號分區中  
九四七〇四八K號分區中  
下樓七九四號上樓：區分區中  
樓三號四三三號三號北山台合  
號六七九二九五

## 北京指出美蘇限制武器會議

## 加深戰爭危機

### 警告西方勿幻想緩和蘇聯關係

### 美國務院將派員訪問中國大陸

【華盛頓十七日電】美國國務院發言人昨日表示，美國政府對蘇聯在限制武器會議上所表現的態度，感到失望。發言人指出，蘇聯在會議上表現出的不誠實態度，使得美國政府不得不重新考慮與蘇聯的關係。發言人並警告西方國家，不要對蘇聯產生任何幻想，認為蘇聯會為了緩和國際緊張局勢而放棄其擴張政策。發言人並表示，美國政府將繼續與蘇聯進行談判，但前提是蘇聯必須表現出誠意。

### 以外長呼籲埃及

### 互相讓步求和平

【法新社開羅十七日電】埃及外交部長昨日在開羅表示，埃及政府將繼續與以色列進行談判，以求達成和平協議。外交部長指出，埃及政府已經在談判中表現出了誠意，但以色列方面卻表現出了不誠實態度。外交部長呼籲以色列方面，也應表現出誠意，互相讓步，以求達成和平協議。外交部長並表示，埃及政府將繼續與以色列進行談判，直到達成和平協議為止。

### 萬斯參加以埃政治會議

【法新社開羅十七日電】美國國務卿萬斯昨日在開羅表示，美國政府將繼續與以色列和埃及進行談判，以求達成和平協議。萬斯指出，美國政府已經在談判中表現出了誠意，但以色列和埃及方面卻表現出了不誠實態度。萬斯呼籲以色列和埃及方面，也應表現出誠意，互相讓步，以求達成和平協議。萬斯並表示，美國政府將繼續與以色列和埃及進行談判，直到達成和平協議為止。

### 萬斯力主

【法新社開羅十七日電】美國國務卿萬斯昨日在開羅表示，美國政府將繼續與以色列和埃及進行談判，以求達成和平協議。萬斯指出，美國政府已經在談判中表現出了誠意，但以色列和埃及方面卻表現出了不誠實態度。萬斯呼籲以色列和埃及方面，也應表現出誠意，互相讓步，以求達成和平協議。萬斯並表示，美國政府將繼續與以色列和埃及進行談判，直到達成和平協議為止。

### 大陸首次大學入學試

【法新社開羅十七日電】大陸政府昨日在開羅表示，大陸政府將繼續與以色列和埃及進行談判，以求達成和平協議。大陸政府指出，大陸政府已經在談判中表現出了誠意，但以色列和埃及方面卻表現出了不誠實態度。大陸政府呼籲以色列和埃及方面，也應表現出誠意，互相讓步，以求達成和平協議。大陸政府並表示，大陸政府將繼續與以色列和埃及進行談判，直到達成和平協議為止。

### 春節書畫展覽

【法新社開羅十七日電】大陸政府昨日在開羅表示，大陸政府將繼續與以色列和埃及進行談判，以求達成和平協議。大陸政府指出，大陸政府已經在談判中表現出了誠意，但以色列和埃及方面卻表現出了不誠實態度。大陸政府呼籲以色列和埃及方面，也應表現出誠意，互相讓步，以求達成和平協議。大陸政府並表示，大陸政府將繼續與以色列和埃及進行談判，直到達成和平協議為止。

### 查出受到嚴厲批判

【法新社開羅十七日電】大陸政府昨日在開羅表示，大陸政府將繼續與以色列和埃及進行談判，以求達成和平協議。大陸政府指出，大陸政府已經在談判中表現出了誠意，但以色列和埃及方面卻表現出了不誠實態度。大陸政府呼籲以色列和埃及方面，也應表現出誠意，互相讓步，以求達成和平協議。大陸政府並表示，大陸政府將繼續與以色列和埃及進行談判，直到達成和平協議為止。

### 美國訓練太空女選

【法新社開羅十七日電】美國政府昨日在開羅表示，美國政府將繼續與以色列和埃及進行談判，以求達成和平協議。美國政府指出，美國政府已經在談判中表現出了誠意，但以色列和埃及方面卻表現出了不誠實態度。美國政府呼籲以色列和埃及方面，也應表現出誠意，互相讓步，以求達成和平協議。美國政府並表示，美國政府將繼續與以色列和埃及進行談判，直到達成和平協議為止。

## 隆盛工廠

每單位由1,520呎至17,000呎  
全無柱位  
伙伙兩面單邊，光線充足

## 富誠工廠

由2,076呎至14,958呎  
每呎只售109元起  
建至十五樓

## 業發工廠

第一期經已售罄  
第二期開始預售  
由3,659呎至20,424呎  
地下特平，每呎262元

## 幸運工廠

適合各行各業  
獨立廁所  
由1,137呎至16,124呎  
每呎只售138元起  
每單位只售161,880元起

## 金源洋樓

第三期（即最後一期）  
位置更佳，方向更好  
每呎只售223元  
一廳兩房：  
七萬餘元起

## 富誠工廠

由2,076呎至14,958呎  
每呎只售109元起  
建至十五樓

## 業發工廠

第一期經已售罄  
第二期開始預售  
由3,659呎至20,424呎  
地下特平，每呎262元

## 幸運工廠

適合各行各業  
獨立廁所  
由1,137呎至16,124呎  
每呎只售138元起  
每單位只售161,880元起

## 康泰閣

### CARLTON COURT

九龍馬可尼道五號（近廣播道與香港電台相鄰）

## 豪華花園洋樓

洽購處：常安工程有限公司  
香港皇后大道中萬宜大廈931-932室  
電話：5-257613 5-257593（示範單位假日照常）

環境高雅 設計新穎 富麗堂皇  
套房設計 柚木地板 顏色潔具  
新款廚櫃 車位平正 樓底特高  
入牆電線 公共天線 閉路電視  
防盜系統 設備齊全 歡迎參觀

即可入伙 欲購從速  
特價兩週 十年分期



# 美蘇大做軍火生意 去年出售軍火 兩國數字相等

## 主要是賣給亞非發展中國家

【中央社華盛頓十七日電】美國國務院今日發表一九七九年美國軍火出口統計數字，指出美國去年共出售軍火價值一億一千九百萬元，與蘇聯去年共出售軍火價值一億一千九百萬元，兩國數字相等。

美國去年共出售軍火價值一億一千九百萬元，其中百分之六十，即七千一百萬元，是賣給亞非發展中國家。蘇聯去年共出售軍火價值一億一千九百萬元，其中百分之六十，即七千一百萬元，是賣給亞非發展中國家。

# 締結中日和約 挽救經濟危機

## 福田表示盡快恢復締結談判

【中央社東京十七日電】日本首相福田康夫今日表示，日本政府將盡快恢復與中國政府就締結中日和約進行談判，以挽救日本目前的經濟危機。

福田在國會發表講話時表示，日本政府將盡快恢復與中國政府就締結中日和約進行談判，以挽救日本目前的經濟危機。他指出，日本政府將盡快恢復與中國政府就締結中日和約進行談判，以挽救日本目前的經濟危機。

# 自紐約開航東來香港 一批旅客赴廣東遊覽

【本報訊】自紐約開航東來香港的一批旅客，將於下月抵達香港，並前往廣東省進行遊覽。

據悉，這批旅客是由一家旅遊公司組織的，他們將在香港停留幾天後，再前往廣東省進行遊覽。這批旅客的行程包括參觀廣州、深圳、珠海等地，並體驗當地的風土人情。

# 工業發展局有賴政府支持與資助

【本報訊】工業發展局局長今日表示，工業發展局的工作有賴政府的全力支持與資助，以促進香港工業的發展。

局長指出，工業發展局的工作包括提供技術支援、協助企業融資、以及推廣產品等。他表示，政府的支持與資助對於工業發展局的運作至關重要，並呼籲政府繼續支持工業發展局的工作。



# 巴西山洪暴發 二十六人喪生

【中央社巴西十七日電】巴西山洪暴發，造成二十六人喪生，數百人無家可歸。

據悉，這場山洪暴發發生在巴西東南部的一個山區，由於連日大雨，山體鬆動，引發了巨大的山洪。洪水淹沒了村莊和道路，造成了嚴重的人員傷亡和財產損失。

# 首部核能發電機 發電已近兩億度

【中央社華盛頓十七日電】美國第一座核能發電機，自一九五四年開始發電以來，已發電近兩億度。

這座核能發電機位於美國田納西州，由美國原子能委員會管理。它自投入運行以來，一直穩定運行，為當地的電力供應做出了重要貢獻。

# 蘇聯專家研究 控制流行感冒

【中央社莫斯科十七日電】蘇聯專家正在研究如何控制流行感冒的傳播，以減少對公眾健康的威脅。

專家們表示，流行感冒是一種常見的疾病，但每年都會造成大量的人員傷亡。他們的研究旨在找出感冒病毒傳播的途徑，並制定有效的預防措施，以減少感冒的發生。

# 美蘇專家研究 控制流行感冒

【中央社華盛頓十七日電】美國專家正在研究如何控制流行感冒的傳播，以減少對公眾健康的威脅。

專家們表示，流行感冒是一種常見的疾病，但每年都會造成大量的人員傷亡。他們的研究旨在找出感冒病毒傳播的途徑，並制定有效的預防措施，以減少感冒的發生。

# 蘇聯禁止在聯合國 提及維權問題

【中央社莫斯科十七日電】蘇聯政府今日表示，將禁止在聯合國會議上提及任何有關人權或維權的問題。

蘇聯政府認為，人權問題是國內事務，不應在國際會議上討論。他們表示，將採取一切必要措施，防止任何人在聯合國會議上提及有關人權或維權的問題。

# 台灣進口區加工 去年達一十億元

【中央社台北十七日電】台灣進口區加工產品，去年總值達一十億元。

據統計，去年台灣進口區加工產品的總值達一十億元，較前一年增長了百分之二十。這反映了台灣加工貿易的持續增長和對國際市場的競爭力。

# 蘇聯兩名太空人 返回地球

【中央社莫斯科十七日電】蘇聯兩名太空人今日返回地球，結束了他們的太空任務。

這兩名太空人是蘇聯著名的太空飛行員，他們在太空中進行了多項科學實驗和觀測。他們的返回標誌著蘇聯太空計劃的又一項成功。



# 挑撥埃索戰爭 大力支援埃索俄比亞軍隊

【中央社華盛頓十七日電】美國政府今日表示，將大力支援埃索俄比亞軍隊，以挑撥埃索戰爭。

美國政府表示，將提供軍事援助和技術支援，以幫助埃索俄比亞軍隊對抗埃索。這被視為美國在冷戰期間挑撥埃索戰爭的一部分。

# 加州福尼亞州 面臨洪水威脅

【中央社華盛頓十七日電】加州福尼亞州今日面臨洪水威脅，當局呼籲居民做好防範工作。

由於連日大雨，福尼亞州的部分地區出現了洪水。當局表示，將密切關注水情，並呼籲居民做好防範工作，以減少洪水帶來的損失。

# 馬會工潮昨日仍無解決 三院辦自給足見所

【本報訊】馬會工潮昨日仍無解決，三院辦自給足見所。

馬會員工昨日繼續罷工，導致馬會的正常運作受到影響。三院辦表示，將盡力解決工潮問題，並確保員工的生活需求得到滿足。

# 海關巧運毒 海關奇謀揭發

【本報訊】海關巧運毒，海關奇謀揭發。

海關人員在近日的一次行動中，成功揭發了一宗巧運毒品的案件。這批毒品是從海外走私入境的，海關人員通過嚴密的監控和檢查，最終將這批毒品查獲。

# 唯雄大盜打劫 殺害富商夫婦

【中央社華盛頓十七日電】唯雄大盜打劫，殺害富商夫婦。

這起案件發生在美國的一個富裕社區，一名大盜闖入一戶人家，殺害了富商夫婦。警方目前正在全力追緝這名大盜，並呼籲公眾提供線索。

# 為求延年益壽 必須注意保健

【中央社華盛頓十七日電】為求延年益壽，必須注意保健。

專家指出，延年益壽的關鍵在於良好的生活習慣和健康的飲食。他們建議人們應該保持均衡的飲食、適量的運動和充足的睡眠，以促進身體健康。

# 盲目減肥 危及生命

【中央社華盛頓十七日電】盲目減肥，危及生命。

專家警告，盲目減肥可能會對身體造成嚴重損害，甚至危及生命。他們建議人們應該在專業人士的指導下進行減肥，並注意營養均衡。

# 海關巧運毒 海關奇謀揭發

【本報訊】海關巧運毒，海關奇謀揭發。

海關人員在近日的一次行動中，成功揭發了一宗巧運毒品的案件。這批毒品是從海外走私入境的，海關人員通過嚴密的監控和檢查，最終將這批毒品查獲。



農地房屋約五十億

預測半月內可能發生六級地震

伊豆大島近海地震。該縣遭災甚烈。農地及學校等被中心計有五千五百三十三人。伊豆大島面積一、五七六公頃。金額約十億二千六百圓元以上。最後可能達到四億十億元左右。這是位於於一九七四年伊豆大島近海發生八八級巨震。相傳出爲了挽救災後復地。另方面防務省爲金九元伊豆七日上午在內閣會議上報告。指出爲了挽救災後復地。籌劃。共派出自衛隊六千四百四十人。汽車約一千一百輛。飛機約五十架。艦船約十艘。(時事新聞日本東京十七日電) 在本月十四日午十二時四十分。發生在伊豆大島。失蹤馬島海生機師七級大尉地。其失蹤情況。在至十六日晚止。計死亡廿五人。東部的縣八人。受傷一百一十人。足次地災九州外。其他各地均有震動。廣賀寺町。交通陷於四野町町。湯島町。需發生土崩等。民房及公共場所等遭受損壞。

伊豆大島近海地震。該縣遭災甚烈。農地及學校等被中心計有五千五百三十三人。伊豆大島面積一、五七六公頃。金額約十億二千六百圓元以上。最後可能達到四億十億元左右。這是位於於一九七四年伊豆大島近海發生八八級巨震。相傳出爲了挽救災後復地。另方面防務省爲金九元伊豆七日上午在內閣會議上報告。指出爲了挽救災後復地。籌劃。共派出自衛隊六千四百四十人。汽車約一千一百輛。飛機約五十架。艦船約十艘。(時事新聞日本東京十七日電) 在本月十四日午十二時四十分。發生在伊豆大島。失蹤馬島海生機師七級大尉地。其失蹤情況。在至十六日晚止。計死亡廿五人。東部的縣八人。受傷一百一十人。足次地災九州外。其他各地均有震動。廣賀寺町。交通陷於四野町町。湯島町。需發生土崩等。民房及公共場所等遭受損壞。

日大量搜購蛇鞭

# 台警方調查內情

衛生署表示蛇鞭屬於食品  
如妄宣傳有療效將受處罰

參觀軍事設施

並商共同利益

[illegible]

**巴基斯坦海關**

搜獲十噸大麻

爲巴有史最大宗毒日

赤軍 圓日

子，我埋了一枚炸彈在這裏。」他然後把那具滅火器放在地上，從出納員手中取去鈔票，然後乘一輛偷來的汽車跑去。

選總  
結聯

# 束縛 統制

逼，在未來四年  
治國家。這個一  
社會主義共和國  
局今日宣佈選舉  
，尼溫以大多數  
，未見有人提出  
在歷時兩週的選  
全部候選人，都  
政的緬甸社會之  
黨的人馬，自從  
四年憲法發給林

已。最後選舉  
核計清楚，但  
說：一千六百

極大多數人，  
加投票。尼溫

秘書長山友，留任國家人民的第一批人物員會宣佈，在四席中已有三人入選，其餘在數日內宣佈代會之外，緬州區、市和鄉同時選出共十

對日  
別分

## 大型堤防

馬菲島 提供貸款

週6期  
時熟成排巻

京都 麗聲  
睇三睇再

[illegible]

# Demon Seed




**明珠**

物體將羊羔戀慕強暴！

爲什麼會離奇受孕

**燈奴**

映獻盛期  
 品出格美行司際國新  
 出公盒。發公國歐  
 出外人主着美

蹂躪嬌桂香直肆  
 躪遭花媚闌闌虐

臨大驚美科研性虐  
 身然靜子學究頭夫

柔如娘絲蒂

吳日奴朗

講起你就笑

有水放水有水制水過水放水有水散水！  
由七歲細路哥到七十歲老公公都知

歐州又公偵查色情大膽劇  
司一偵案情色大膽劇

ADVENTURES  
1924  
PRIVATE EYE

注意映期

新道風流龍鳳  
色慾無星  
主色情相性

化基士路  
尼士杜

宜不童兒

青年偵探  
面情心精  
扮鬼扮馬  
上問查案  
人見人愛  
艷福無邊

探偵情

達方得彼

珠明·華文

從頭到尾  
絕無飛車  
絕對快車  
冷場滿座  
他要飛你  
拚命追他  
拚命飛他  
拚命搶奪  
拚命逃脫

幕幕精彩  
定請五今  
座速揚天  
！侮欺人被不夫丈大！激烈！張緊

請各界慷慨捐助 香港保護兒童會

吳思遠監製

大爆紅樓秘聞

紅樓春上春

魏平 熊惠阮 主演

張權 監製

|   |   |  |   |
|---|---|--|---|
| <p><b>陳維英飾</b></p> <p><b>花襲人</b></p> <p>遍酒楊枝甘露<br/>任他父子同科</p>  | <p><b>沈杏妮飾</b></p> <p><b>薛寶釵</b></p> <p>爲了裝女兒身<br/>丹青竟當紅粉</p>  | <p><b>林黛玉</b></p> <p>紅綃帳內春光<br/>輕羅難掩風流</p>                    | <p><b>黃杏秀飾</b></p> <p><b>賈寶玉</b></p> <p>初試雲雨情後<br/>瀟湘館暗禁果</p>  |
| <p><b>張天河飾</b></p> <p><b>柳湘蓮</b></p> <p>深夜闌蕪衛院<br/>熟道巧駕輕車</p>  | <p><b>關海山飾</b></p> <p><b>賈政</b></p> <p>嚴似道貌岸然<br/>實是儉吝老手</p>   | <p><b>張玲飾</b></p> <p><b>王鳳姐</b></p> <p>自比菩薩心腸<br/>要作慈航普渡</p>  | <p><b>陳儀馨飾</b></p> <p><b>傻大姐</b></p> <p>見人迎春接福<br/>睇到自己心都</p>  |

皇太后 金聖明 大皇帝 太平 嘉禾 新華 麗石 觀國 帝英 英國 樂昌 南榮 好景 光華 南海

# 明日盛大獻映

## 雲都大膽·可知其中味

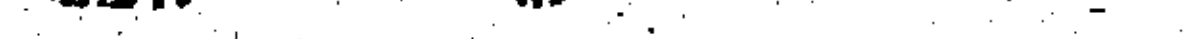
新聲樂 · 特別加入映



兒童
編劇 蕭龍

南港 光華 嘉禾 新華 映獻大盛日明  
 午晚 其知可·胆大夠云都  
 味中 映端入加別特聲樂·聲新

童兒



蕭龍編劇







# 本港新聞

## 華富邨華樂樓十一樓住戶 婦人倒斃床上

### 頸纏有繩 法醫證實死於窒息

#### 警方疑死者被勒斃但屋內無被劫跡象 死者一家五口同住何故被殺警正追查中

【本報訊】華富邨華樂樓十一樓一住戶，昨日下午在該樓內被發現倒斃於床上，頸部纏有繩索，法醫證實死於窒息。警方接報後趕到現場，初步調查發現死者為一名三十多歲女子，其家人均表示不知情。警方正對此案進行深入調查，以確定死者的死因及是否涉及他殺。



華富邨婦人被勒斃案(右)華富邨婦人被勒斃案(左)華富邨婦人被勒斃案(中)

## 南昌街四名狠心匪徒 樓宇梯間截劫住客

### 六事主被剝衫並加細縛

【本報訊】昨日下午，南昌街一間樓宇梯間內，四名匪徒截劫六名住客。匪徒們將六名住客的衣服剝去，並用細繩綁住他們的手腳。警方接報後趕到現場，將匪徒們抓獲，並將六名住客送醫治療。警方正對此案進行調查，以確定匪徒們的動機及是否涉及其他案件。

## 受害人認出疑犯 醫官證兩女事前屬處女

### 女警及護士被輪姦案昨續審

【本報訊】昨日下午，一名受害人在法庭上認出疑犯。醫官在庭上證稱，兩名女事主在事件發生前均為處女。此案涉及一名女警及一名護士被輪姦，目前仍在審理中。警方正對此案進行調查，以確定疑犯的身份及是否涉及其他案件。

### 大律師高處墮下 焚燒殞命

【本報訊】一名大律師，昨日下午在九龍區被發現墮下高處，並被焚燒。警方接報後趕到現場，初步調查發現死者為一名三十多歲男子，其死因仍在調查中。警方正對此案進行調查，以確定死者的死因及是否涉及他殺。

### 普通陪審員名單 張貼高院入口處

【本報訊】普通陪審員名單已張貼於高等法院入口處，供市民查詢。名單中列出了多名陪審員的姓名及住址，市民如有任何查詢，可致電法院查詢。

### 寒夜當街屠狗 男子判罰五百元

【本報訊】一名男子，昨日下午在街頭當眾屠殺狗隻，被警方發現。警方接報後趕到現場，將該男子抓獲。法院昨日對該男子判處罰款五百元，以儆效尤。

### 破獲黃色電影製造機關 被告罰一萬五千元 或入獄三個月作抵

【本報訊】警方破獲一個製造黃色電影的機關，多名被告被起訴。法院昨日對其中一名被告判處罰款一萬五千元，或入獄三個月作抵。

功率50W  
“識貨囉!”  
重有耳筒送呀!

# 新力聲威一型

- ### STR-1800

收音擴音機

  - 功率: 50W
  - 失真: 0.8%
  - FM靈敏度: 2.2μV
  - 選擇度: 60dB
  - 收音波段: FM/FM Stereo/MW/SW1/SW2
- ### PS-1150

自動回響 膠帶傳動唱盤

  - 唱頭: IM 誘磁式
  - 抖擻率: 0.1%
  - 訊音比: 60dB
- ### SS-750

16 cm 二路 揚聲器

  - 配有無源輻射器
  - 可隨意選配新力牌 TC-117 高級錄音座
  - 附送原廠精美機櫃

免首期 月供\$130

「聲威一型」配搭得天衣無縫，各單元都發揮得淋漓盡至，是同級組合中的極品。

總代理：福源電業有限公司 電話：5-451123  
總經銷：中原電器行有限公司 電話：5-445188  
分經銷：海運大廈上層238號 電話：3-678045  
分經銷：旺角彌敦道574號 電話：3-300311  
以上各店均設有維修服務站

## 新力牌 SONY



本港新聞

# 猖獗極飛賊中市鬧角旺 擒就店三劫連

## 遁手得入闖女飛飛賊店裝時道子太 逃急呼高伴店院影攝一街海上劫繼 獲拘主店被卒院影攝劫街園花到再

【本報訊】一名大膽的飛賊，昨晚在旺角鬧市中，連劫三家商店，得手後，竟在街上狂奔，被警方追捕，最後在花園街被拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

### 大角咀德昌街樓宇內 青年受刺激神經失常 持刀聲言斬人被警勸服

【本報訊】一名十九歲青年，因受刺激，神經失常，持刀聲言斬人，被警方勸服。

昨晚十時許，大角咀德昌街樓宇內，一名十九歲青年，因受刺激，神經失常，持刀聲言斬人，被警方勸服。

### 葵盛邨色狼圖非禮女童 事主呼救遭擊穿頭 美孚新邨九歲女童被色狼非禮

【本報訊】葵盛邨一名女童，被色狼圖非禮，事主呼救，遭擊穿頭，美孚新邨九歲女童被色狼非禮。

葵盛邨一名女童，被色狼圖非禮，事主呼救，遭擊穿頭，美孚新邨九歲女童被色狼非禮。

### 偷名貴皮襖 男子囚三月

【本報訊】一名男子，偷竊名貴皮襖，被警方拘捕，判囚三月。

一名男子，偷竊名貴皮襖，被警方拘捕，判囚三月。

### 北角英皇道名園街口 清晨地底水管爆裂噴水 地鐵車被阻交通受阻

【本報訊】北角英皇道名園街口，清晨地底水管爆裂噴水，地鐵車被阻，交通受阻。

北角英皇道名園街口，清晨地底水管爆裂噴水，地鐵車被阻，交通受阻。

### 國際羊毛局山姆士表示 人造纖維製成品 難取代羊毛衣物

【本報訊】國際羊毛局山姆士表示，人造纖維製成品，難取代羊毛衣物。

國際羊毛局山姆士表示，人造纖維製成品，難取代羊毛衣物。

### 警方尋找一名女僕 涉嫌盜竊旋告失蹤

【本報訊】警方尋找一名女僕，涉嫌盜竊，旋告失蹤。

警方尋找一名女僕，涉嫌盜竊，旋告失蹤。

### 山海之友東平洲 各樣車經獨山新隧道 嚴禁下陸處可通達冰雪

【本報訊】山海之友東平洲，各樣車經獨山新隧道，嚴禁下陸處可通達冰雪。

山海之友東平洲，各樣車經獨山新隧道，嚴禁下陸處可通達冰雪。

### 泛印國際財務有限公司 業務範圍簡介 定期存款 樓宇按揭 進出押匯 外幣兌換 國外匯兌 保險業務

【本報訊】泛印國際財務有限公司，業務範圍簡介，定期存款，樓宇按揭，進出押匯，外幣兌換，國外匯兌，保險業務。

泛印國際財務有限公司，業務範圍簡介，定期存款，樓宇按揭，進出押匯，外幣兌換，國外匯兌，保險業務。

### 香港貿易發展局貿易團 赴歐洲推銷電子 電器用品

【本報訊】香港貿易發展局貿易團，赴歐洲推銷電子電器用品。

香港貿易發展局貿易團，赴歐洲推銷電子電器用品。

### 直接貸款租購 貸款購買汽車，歡迎面洽或來電

【本報訊】直接貸款租購，貸款購買汽車，歡迎面洽或來電。

直接貸款租購，貸款購買汽車，歡迎面洽或來電。

### 日產免費檢驗雙週 回廠驗車空前擁擠

【本報訊】日產免費檢驗雙週，回廠驗車空前擁擠。

日產免費檢驗雙週，回廠驗車空前擁擠。

### 強烈反旋風影響 天陰有雨續寒冷

【本報訊】強烈反旋風影響，天陰有雨，續寒冷。

強烈反旋風影響，天陰有雨，續寒冷。

### 珠城百貨公司 冬季清貨大減價

【本報訊】珠城百貨公司，冬季清貨大減價。

珠城百貨公司，冬季清貨大減價。

### 珠城百貨公司 冬季清貨大減價

【本報訊】珠城百貨公司，冬季清貨大減價。

珠城百貨公司，冬季清貨大減價。

### 珠城百貨公司 冬季清貨大減價

【本報訊】珠城百貨公司，冬季清貨大減價。

珠城百貨公司，冬季清貨大減價。



旺角劫匪被連劫多店

【本報訊】昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。

昨晚十時許，旺角鬧市，一名飛賊，身穿黑色衣服，戴著黑色頭套，手持利刀，闖入一家商店，搶走現金及珠寶，然後在街上狂奔。警方接報後，立即展開追捕，並在花園街將其拘捕。









# 三軍司令夏卓賢爵士 頒發世界救獎勳章

## 授界邦生暨章

馮秉芬、施禮榮、李國士、周有、趙不弱、陳景福、郭漢銘、許周美蘭、吳伯齡、祈士維等分別獲獎。

（本報記者採訪）三軍司令夏卓賢爵士，昨日下午在港督府舉行頒獎典禮，頒發世界救獎勳章予多位在救災及人道服務方面表現傑出的人士。夏爵士在致辭時表示，這些獲獎人士在過去一年中，為社會作出了極大的貢獻，他們的行為是社會的楷模。

獲獎人士包括：馮秉芬、施禮榮、李國士、周有、趙不弱、陳景福、郭漢銘、許周美蘭、吳伯齡、祈士維等。他們在救災及人道服務方面表現傑出，為社會作出了極大的貢獻。

# 聯義護級存亡爭持必烈 流浪硬碰下公

## 首領下公曾以一比〇先獲甜頭

（本報記者採訪）流浪硬碰下公，昨日下午在港督府舉行頒獎典禮，頒發聯義護級存亡爭持必烈獎章予多位在救災及人道服務方面表現傑出的人士。流浪硬碰下公在致辭時表示，這些獲獎人士在過去一年中，為社會作出了極大的貢獻，他們的行為是社會的楷模。

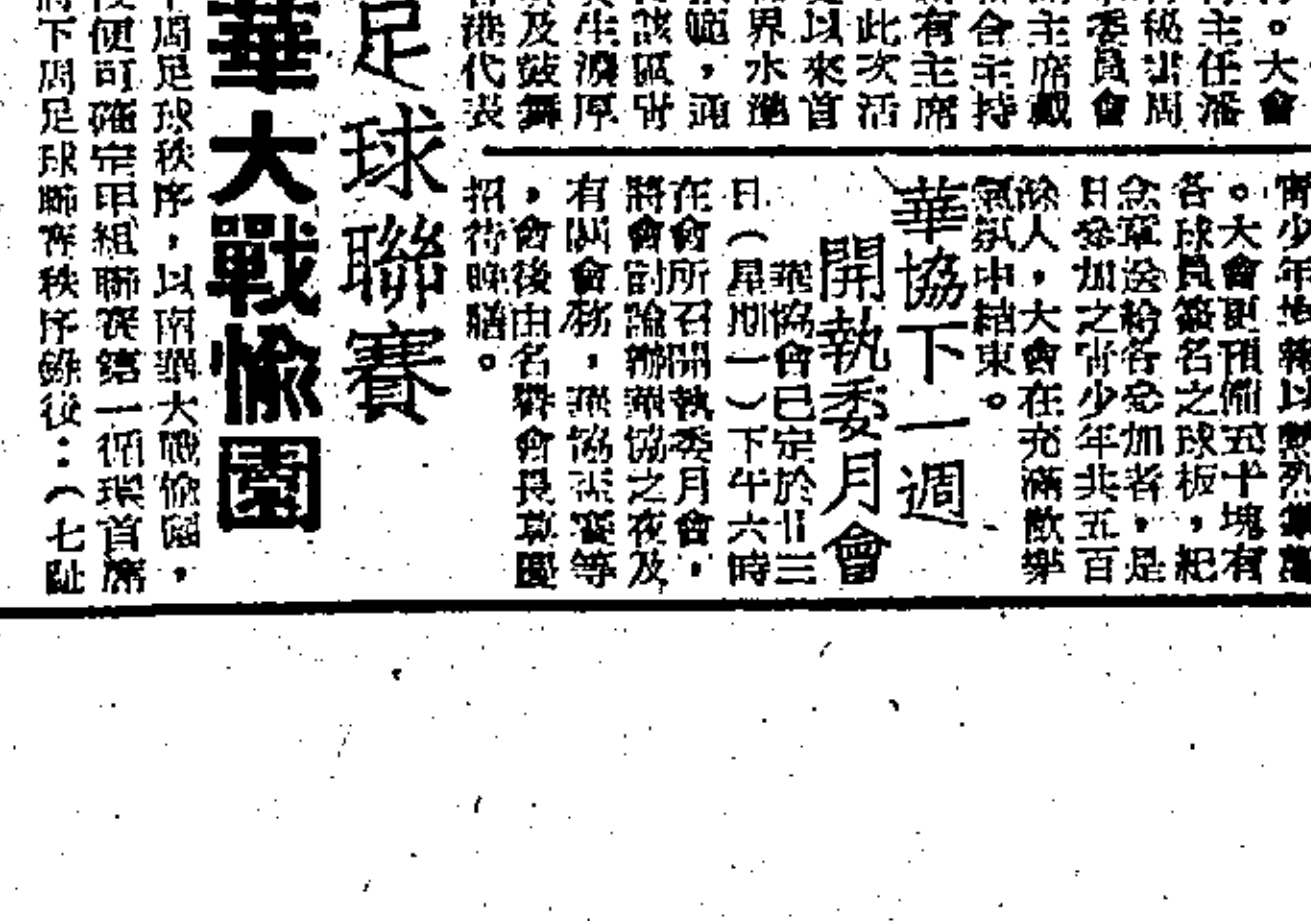
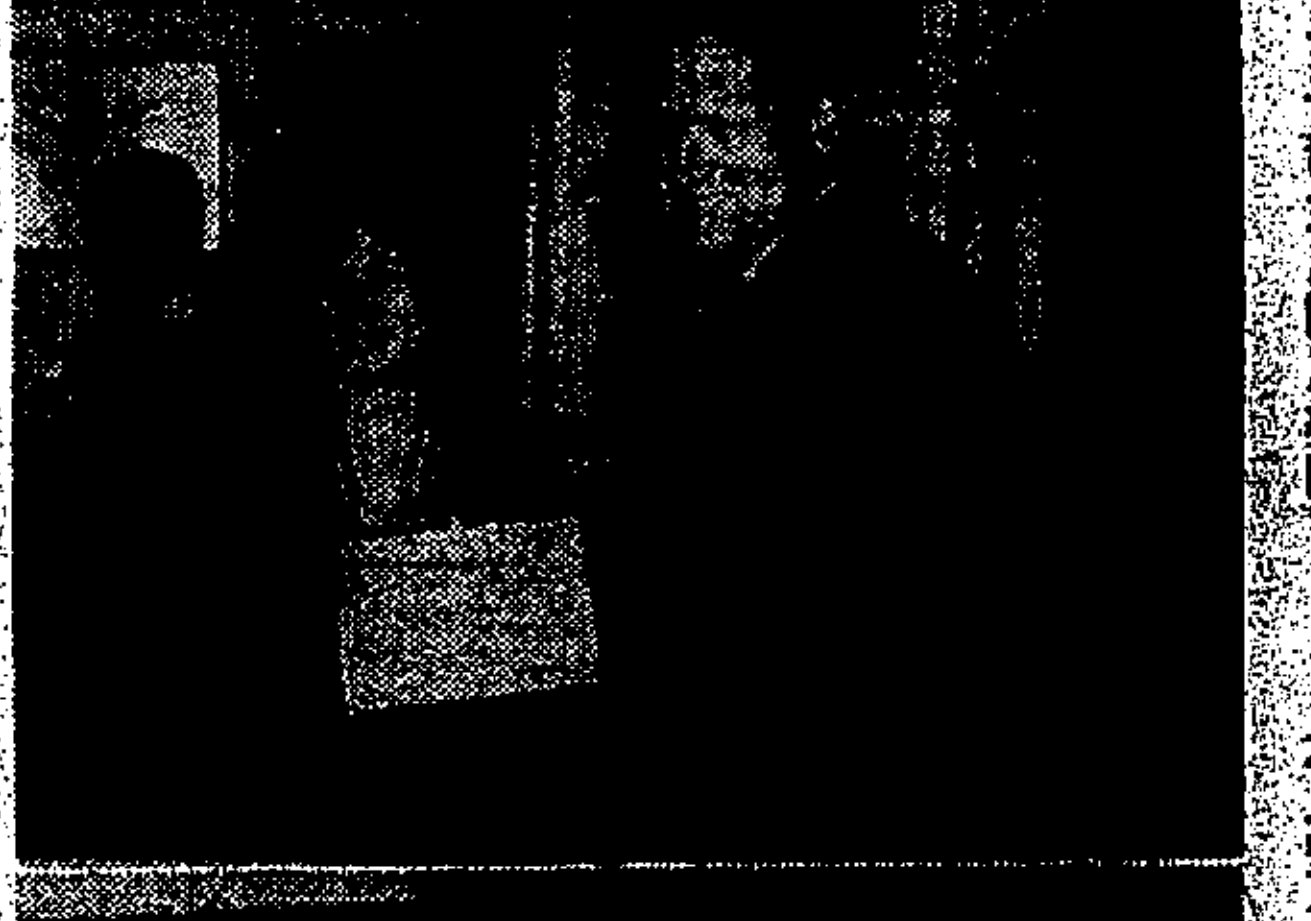
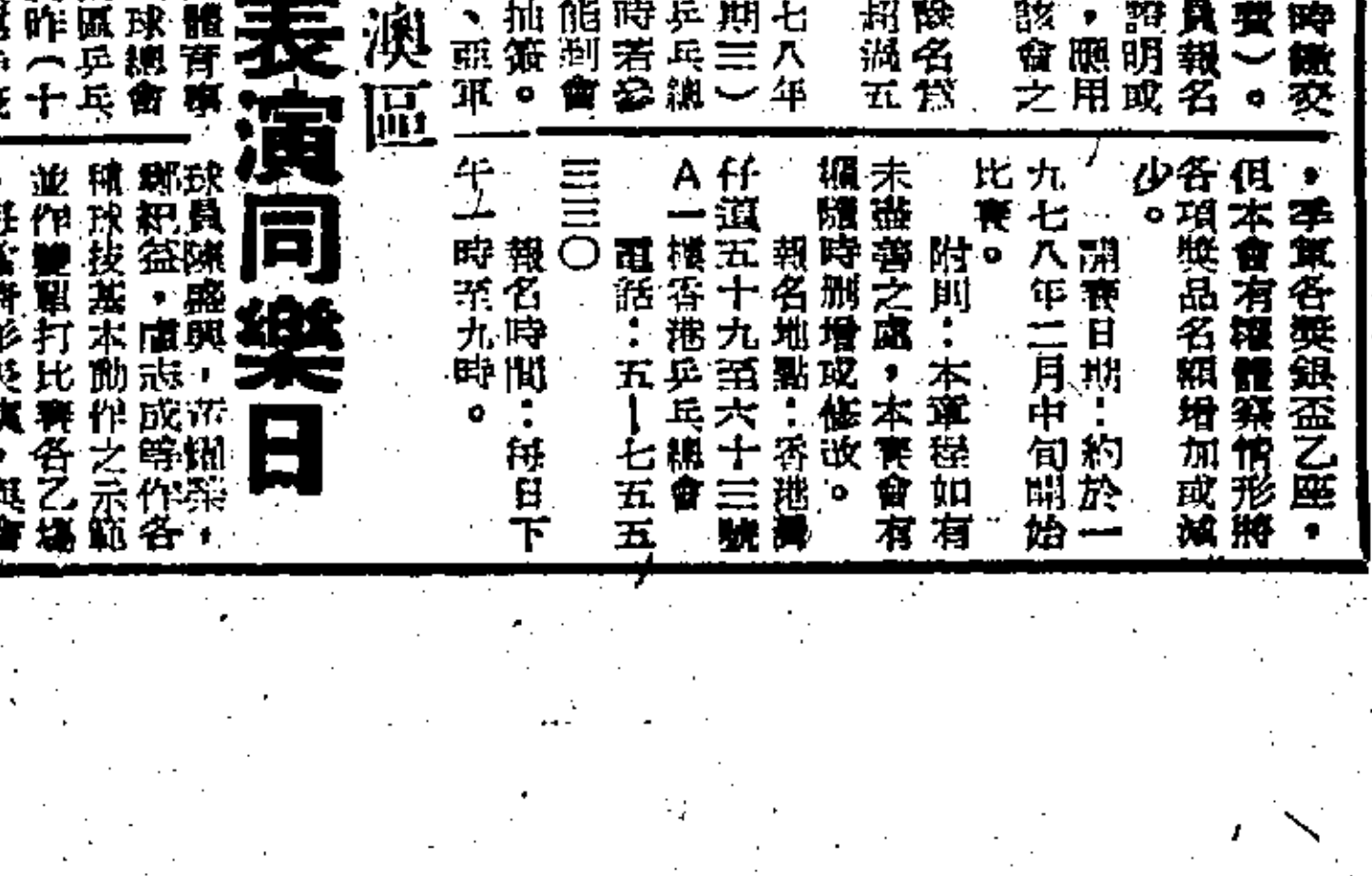
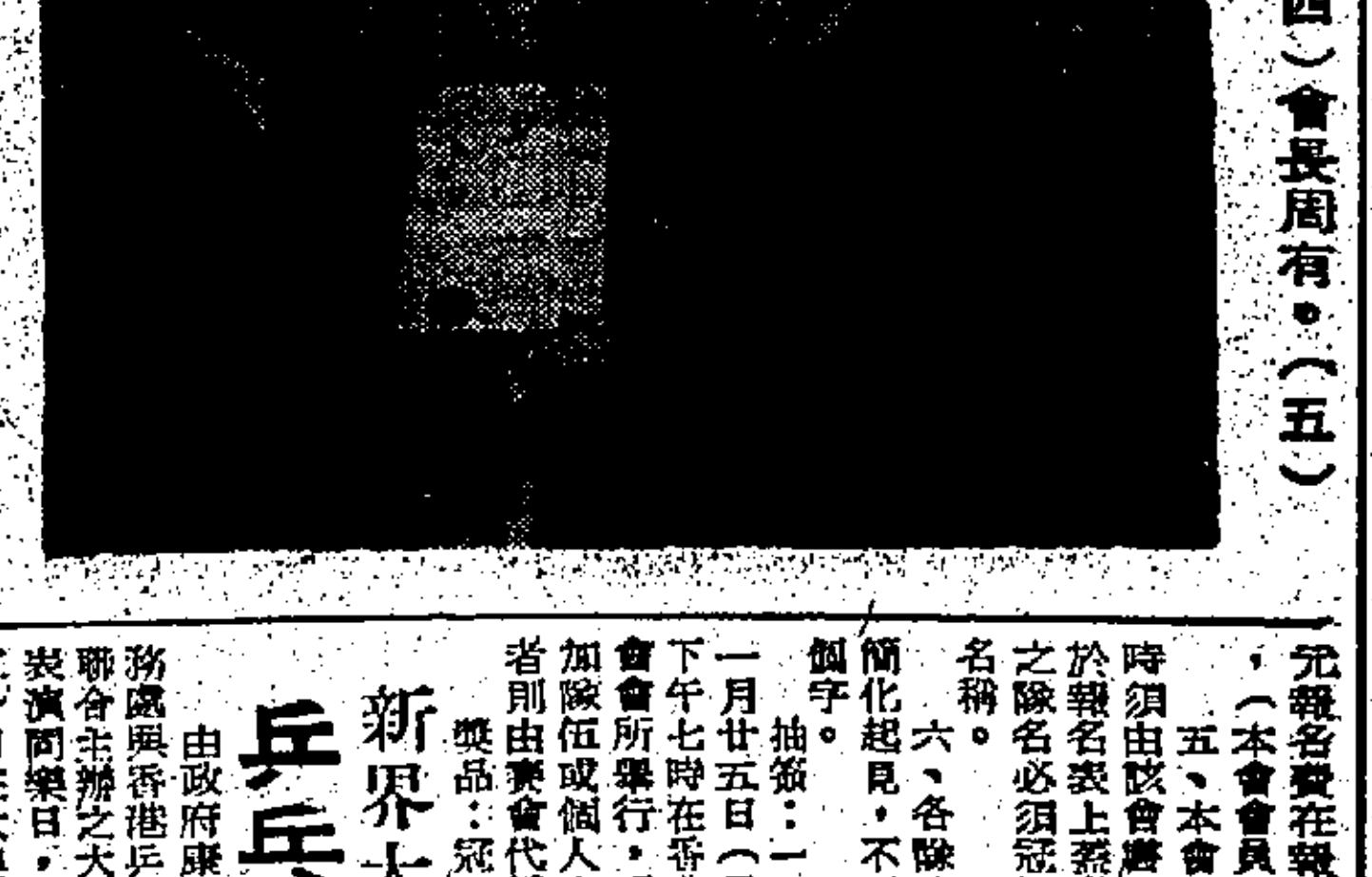
獲獎人士包括：馮秉芬、施禮榮、李國士、周有、趙不弱、陳景福、郭漢銘、許周美蘭、吳伯齡、祈士維等。他們在救災及人道服務方面表現傑出，為社會作出了極大的貢獻。

# 傷殘人士活動

## 一、第七屆週年射擊比賽

（本報記者採訪）傷殘人士活動，昨日下午在港督府舉行頒獎典禮，頒發傷殘人士活動獎章予多位在救災及人道服務方面表現傑出的人士。傷殘人士活動在致辭時表示，這些獲獎人士在過去一年中，為社會作出了極大的貢獻，他們的行為是社會的楷模。

獲獎人士包括：馮秉芬、施禮榮、李國士、周有、趙不弱、陳景福、郭漢銘、許周美蘭、吳伯齡、祈士維等。他們在救災及人道服務方面表現傑出，為社會作出了極大的貢獻。



# 足總執委會昨議決 貸款百萬元建會所

## 批准怡和廣告贊助

（本報記者採訪）足總執委會昨日下午在港督府舉行會議，討論貸款百萬元建會所及批准怡和廣告贊助。足總執委會在致辭時表示，這些貸款及贊助將有助於足總的發展。

足總執委會決定貸款百萬元建會所，並批准怡和廣告贊助。這些貸款及贊助將有助於足總的發展。

# 瑞士足球勁旅 塞域隊簡介

（本報記者採訪）瑞士足球勁旅塞域隊，昨日下午在港督府舉行頒獎典禮，頒發瑞士足球勁旅獎章予多位在救災及人道服務方面表現傑出的人士。塞域隊在致辭時表示，這些獲獎人士在過去一年中，為社會作出了極大的貢獻，他們的行為是社會的楷模。

獲獎人士包括：馮秉芬、施禮榮、李國士、周有、趙不弱、陳景福、郭漢銘、許周美蘭、吳伯齡、祈士維等。他們在救災及人道服務方面表現傑出，為社會作出了極大的貢獻。

# 金禧五兵球賽 廿一日截止報名

（本報記者採訪）金禧五兵球賽，昨日下午在港督府舉行頒獎典禮，頒發金禧五兵球賽獎章予多位在救災及人道服務方面表現傑出的人士。金禧五兵球賽在致辭時表示，這些獲獎人士在過去一年中，為社會作出了極大的貢獻，他們的行為是社會的楷模。

獲獎人士包括：馮秉芬、施禮榮、李國士、周有、趙不弱、陳景福、郭漢銘、許周美蘭、吳伯齡、祈士維等。他們在救災及人道服務方面表現傑出，為社會作出了極大的貢獻。

# 恒生銀行八屆陸運 八項大會新猷

## 梁植偉副董事長夫人頒獎

（本報記者採訪）恒生銀行八屆陸運八項大會，昨日下午在港督府舉行頒獎典禮，頒發恒生銀行八屆陸運八項大會獎章予多位在救災及人道服務方面表現傑出的人士。梁植偉副董事長夫人在致辭時表示，這些獲獎人士在過去一年中，為社會作出了極大的貢獻，他們的行為是社會的楷模。

獲獎人士包括：馮秉芬、施禮榮、李國士、周有、趙不弱、陳景福、郭漢銘、許周美蘭、吳伯齡、祈士維等。他們在救災及人道服務方面表現傑出，為社會作出了極大的貢獻。

# 英勁旅打吡郡 擬五月間來訪

（本報記者採訪）英勁旅打吡郡，昨日下午在港督府舉行頒獎典禮，頒發英勁旅打吡郡獎章予多位在救災及人道服務方面表現傑出的人士。英勁旅打吡郡在致辭時表示，這些獲獎人士在過去一年中，為社會作出了極大的貢獻，他們的行為是社會的楷模。

獲獎人士包括：馮秉芬、施禮榮、李國士、周有、趙不弱、陳景福、郭漢銘、許周美蘭、吳伯齡、祈士維等。他們在救災及人道服務方面表現傑出，為社會作出了極大的貢獻。

# 下週足球聯賽 南華大戰愉園

（本報記者採訪）下週足球聯賽，昨日下午在港督府舉行頒獎典禮，頒發下週足球聯賽獎章予多位在救災及人道服務方面表現傑出的人士。下週足球聯賽在致辭時表示，這些獲獎人士在過去一年中，為社會作出了極大的貢獻，他們的行為是社會的楷模。

獲獎人士包括：馮秉芬、施禮榮、李國士、周有、趙不弱、陳景福、郭漢銘、許周美蘭、吳伯齡、祈士維等。他們在救災及人道服務方面表現傑出，為社會作出了極大的貢獻。

|      |  |
|------|--|
| 男子組  | 冠軍：李國士、周有、趙不弱、陳景福、郭漢銘、許周美蘭、吳伯齡、祈士維         |
| 女子組  | 冠軍：馮秉芬、施禮榮、李國士、周有、趙不弱、陳景福、郭漢銘、許周美蘭、吳伯齡、祈士維 |
| 混合組  | 冠軍：馮秉芬、施禮榮、李國士、周有、趙不弱、陳景福、郭漢銘、許周美蘭、吳伯齡、祈士維 |
| 兒童組  | 冠軍：馮秉芬、施禮榮、李國士、周有、趙不弱、陳景福、郭漢銘、許周美蘭、吳伯齡、祈士維 |
| 青少年組 | 冠軍：馮秉芬、施禮榮、李國士、周有、趙不弱、陳景福、郭漢銘、許周美蘭、吳伯齡、祈士維 |
| 青年組  | 冠軍：馮秉芬、施禮榮、李國士、周有、趙不弱、陳景福、郭漢銘、許周美蘭、吳伯齡、祈士維 |
| 中年組  | 冠軍：馮秉芬、施禮榮、李國士、周有、趙不弱、陳景福、郭漢銘、許周美蘭、吳伯齡、祈士維 |
| 老年組  | 冠軍：馮秉芬、施禮榮、李國士、周有、趙不弱、陳景福、郭漢銘、許周美蘭、吳伯齡、祈士維 |



本港新聞

馬賽末週本 响影受能可

【本報訊】馬賽會昨日正式宣佈，週三夜馬賽取消。馬賽會主席表示，由於天氣惡劣，週三夜馬賽取消，週四夜馬賽亦受到影響。馬賽會主席表示，週三夜馬賽取消，週四夜馬賽亦受到影響。馬賽會主席表示，週三夜馬賽取消，週四夜馬賽亦受到影響。

職工會理事長林海山 書面公布當日過程

【本報訊】職工會理事長林海山，昨日在職工會理事會會議後，向全體理事會成員，書面公布當日過程。林海山表示，當日會議過程，已如實向全體理事會成員，書面公布。

馬會昨晨正式宣布 週三夜馬賽取消

【本報訊】馬賽會昨日正式宣佈，週三夜馬賽取消。馬賽會主席表示，由於天氣惡劣，週三夜馬賽取消，週四夜馬賽亦受到影響。馬賽會主席表示，週三夜馬賽取消，週四夜馬賽亦受到影響。

職工代表與董事局 昨日一度交換意見

【本報訊】職工代表與董事局，昨日一度交換意見。職工代表表示，對董事局的決定，感到不滿。董事局則表示，已盡力考慮職工利益。



職工代表與董事局昨日一度交換意見。

先決條件·意氣之爭

【本報訊】馬賽會主席表示，週三夜馬賽取消，週四夜馬賽亦受到影響。馬賽會主席表示，週三夜馬賽取消，週四夜馬賽亦受到影響。馬賽會主席表示，週三夜馬賽取消，週四夜馬賽亦受到影響。

職工會理事會改選 岑才生錢世年 當選正副主席

【本報訊】職工會理事會改選，岑才生、錢世年當選正副主席。岑才生表示，將繼續為職工服務。錢世年表示，將與全體理事會成員，共同努力。

同珍工業大廈 樓觀堅固 價錢平 單位無多·特價推出 分期付款·平過交租

黃玉怡 黃陸蘭 謹啓 保持城市清潔·請勿亂拋垃圾

樂聲牌 抽獎 用戶經銷商一律有份

同珍醬油公司 代理名廠電熱水器、飯煲、暖爐、雪櫃、電視機等

北角北大菜館擴充新店 風格獨特 設備新穎

樂聲牌 抽獎 用戶經銷商一律有份







滿近打磚坪，貨倉共四單位，  
 單位 8,000 呎，租每呎 1 元 2 角。  
 ⑧ 元朗樓式別墅出租，每  
 間千餘呎連花園，元朗  
 中環附近，環境幽靜，  
 有意者請電：H-223266

及滬語，中五程  
 來函香港郵箱第

話接維生

有限公司



# 本港新聞

## 善長響應助學善款源源而來

### 續收萬五千

【本報訊】「香港各界助學基金」自成立以來，承蒙各界善長踴躍支持，善款源源而來，截至本月十日止，共收到善款一萬五千四百四十五元正。該會主席曹紹松先生表示，各界善長之熱心支持，實為本港教育事業之莫大貢獻，該會將繼續努力，為貧苦學生籌募學費，以減輕其經濟負擔。

### 鍾離善務有限公司二千元

【本報訊】鍾離善務有限公司董事會，於本月八日舉行會議，通過撥款二千元，資助「香港各界助學基金」，以支持其為貧苦學生籌募學費之計劃。該公司主席鍾離先生表示，該公司一向支持社會公益事業，此次撥款，實為該公司對社會之貢獻。

### 金寶石酒樓二千元

【本報訊】金寶石酒樓董事會，於本月八日舉行會議，通過撥款二千元，資助「香港各界助學基金」，以支持其為貧苦學生籌募學費之計劃。該酒樓主席金寶石先生表示，該酒樓一向支持社會公益事業，此次撥款，實為該酒樓對社會之貢獻。

### 恩平鄉親會千元

【本報訊】恩平鄉親會董事會，於本月八日舉行會議，通過撥款一千元，資助「香港各界助學基金」，以支持其為貧苦學生籌募學費之計劃。該會主席恩平先生表示，該會一向支持社會公益事業，此次撥款，實為該會對社會之貢獻。

### 老積盛堂捐千元

【本報訊】老積盛堂董事會，於本月八日舉行會議，通過撥款一千元，資助「香港各界助學基金」，以支持其為貧苦學生籌募學費之計劃。該堂主席老積盛先生表示，該堂一向支持社會公益事業，此次撥款，實為該堂對社會之貢獻。

### 天濟捐一千元

【本報訊】天濟董事會，於本月八日舉行會議，通過撥款一千元，資助「香港各界助學基金」，以支持其為貧苦學生籌募學費之計劃。該會主席天濟先生表示，該會一向支持社會公益事業，此次撥款，實為該會對社會之貢獻。

（本報記者採訪）

**曹紹松捐一千元**  
【本報訊】香港各界助學基金主席曹紹松先生，於本月八日撥款一千元，資助該會為貧苦學生籌募學費之計劃。曹先生表示，該會一向支持社會公益事業，此次撥款，實為該會對社會之貢獻。

**伍卓琪捐五百**  
【本報訊】伍卓琪先生，於本月八日撥款五百元，資助「香港各界助學基金」，以支持其為貧苦學生籌募學費之計劃。伍先生表示，該會一向支持社會公益事業，此次撥款，實為該會對社會之貢獻。

**鍾汝江伉儷一千**  
【本報訊】鍾汝江伉儷，於本月八日撥款一千元，資助「香港各界助學基金」，以支持其為貧苦學生籌募學費之計劃。鍾先生表示，該會一向支持社會公益事業，此次撥款，實為該會對社會之貢獻。

**許氏基金會一千**  
【本報訊】許氏基金會，於本月八日撥款一千元，資助「香港各界助學基金」，以支持其為貧苦學生籌募學費之計劃。許先生表示，該會一向支持社會公益事業，此次撥款，實為該會對社會之貢獻。

**順興建築公司五百**  
【本報訊】順興建築公司，於本月八日撥款五百元，資助「香港各界助學基金」，以支持其為貧苦學生籌募學費之計劃。順興公司主席表示，該公司一向支持社會公益事業，此次撥款，實為該公司對社會之貢獻。

**張祝珊中學捐五百**  
【本報訊】張祝珊中學，於本月八日撥款五百元，資助「香港各界助學基金」，以支持其為貧苦學生籌募學費之計劃。張祝珊中學主席表示，該校一向支持社會公益事業，此次撥款，實為該校對社會之貢獻。

**長衡圖書公司五百**  
【本報訊】長衡圖書公司，於本月八日撥款五百元，資助「香港各界助學基金」，以支持其為貧苦學生籌募學費之計劃。長衡圖書公司主席表示，該公司一向支持社會公益事業，此次撥款，實為該公司對社會之貢獻。

**市民財務公司對香港感興**  
【本報訊】市民財務公司，於本月八日撥款五百元，資助「香港各界助學基金」，以支持其為貧苦學生籌募學費之計劃。市民財務公司主席表示，該公司一向支持社會公益事業，此次撥款，實為該公司對社會之貢獻。

（本報記者採訪）

### 協記洋行 呢絨總匯 歲晚大減價

78年新貨·特價傾銷  
英國名廠恤令及足頭料  
FINTEX, SCABAL, DORMEUIL,  
WAIN SHIELL, BARCLAY'S,  
HOLLAND SHERRY, H-LESSER.  
一律照碼七折

名廠高級呢絨開剪料  
及已開剪現成衣料  
一律照碼五折

特價品：  
英國 SCABAL, WAIN SHIELL,  
BARCLAY'S, HOLLAND SHERRY  
恤令、上裝料及褲料  
一律三折發售

花款琳瑯滿目  
歡迎參觀選購

地址：中環都爹利街一號崇古大廈地下  
（即皇后大道中萬國寶通銀行左側）

### 松山屋地產公司

優待舊雨新知，凡持舊地產公司  
如無優待，每呎由一元五角至四十九元  
世界名廠地毯，每呎由一元五角至四十九元

歡迎舊雨新知，凡持舊地產公司  
如無優待，每呎由一元五角至四十九元  
世界名廠地毯，每呎由一元五角至四十九元

### 廣安銀行升 四分行經理

廣安銀行升，四分行經理，專營各項銀行業務，包括存款、放款、匯兌等。本行信譽昭著，服務周到，歡迎各界人士光臨。

### 郭氏宗親會選出新員

郭氏宗親會，為加強宗親聯繫，特選出新一屆委員。本會一向致力於宗親福利，此次選出之委員，均為熱心公益之人士，相信能為宗親服務得宜。

### 法國總統大表讚賞

法國總統大表讚賞，表彰某位人士在國際事務中之傑出貢獻。此舉不僅顯示了該人士之卓越才能，也彰顯了法國政府對國際合作之重視。

### 澳門週末歡樂遊

住宿葡京大酒店  
①乘豪華客輪往澳門歡渡週末假期  
②住宿豪華新穎之葡京大酒店客房  
③歡迎晚宴盛設於澳門葡京大酒店樓  
④觀光東方蒙地卡羅觀光娛樂博彩  
⑤碧麗宮大酒樓品嚐馬交粵式早茗  
⑥遊盧廉若花園九曲橋賞池塘荷柳  
⑦新馬路龍記酒家共叙一堂進午餐  
⑧乘豪華冷氣車漫遊澳門名勝風光  
⑨橫跨澳氹大橋欣賞無比雄偉建設

出發：1月21日(星期六) 返港：1月22日(星期日)  
費用：\$145(四人一房) \$175(二人一房)  
總領隊：黃思漢

### 新怡生工業大廈

官塘成業街20號地段K.T.I.L. 73  
·載重每方呎200磅至300磅  
·樓高12呎5吋  
·全大廈不超過  
·每單位16,000方呎起  
·本年三月完工

洽購處：怡生置業有限公司  
旺角彌敦道673號新匯豐銀行大廈十一樓1101室  
電話：3-944247, 3-948231內線150或151 地盤電話：3-890445

### 助聽機

助聽機，改善聽覺，提升生活品質。本行經銷各類名牌助聽機，品質優良，價格公道，歡迎諮詢。

### 本港印刷業老前輩 曾覺吾日前病逝

曾覺吾先生，本港印刷業老前輩，日前因病逝世。曾先生一生致力於印刷事業，為本港印刷業之發展做出卓越貢獻。其逝世，本港印刷界深感哀悼。

### 長風野外之友

長風野外之友，為戶外愛好者提供各類戶外用品及服務。本行經營多年，信譽可靠，歡迎光臨。

### 七海旅運有限公司

提供各類旅遊服務，包括機票、酒店、簽證等。本公司服務周到，價格公道，歡迎諮詢。

### 葵涌打磚坪街94號 南方工業大廈

二樓15,032呎，樓底高12呎  
七樓11,000呎，另平台4032呎  
(樓底高度10呎半)  
每平方呎負重150磅

洽租處：  
南豐發展有限公司  
中環畢打街，中環大廈924室 電話：5-243261-5-221281

### 租 九毫半

租，九毫半，各類物業出租，環境優美，交通便利，歡迎租賃。

### 商業專欄廣告

治傷風 通鼻塞  
法國利佳製藥廠出品  
治傷風 通鼻塞，功效顯著，使用簡便，為家庭必備之良藥。



# 華僑教育

## 青少年個人輔導服務工作 學校教師亦難勝任 輔導人員更難完成

### 羅怡基博士呼籲各界合作為青年謀前途

【本報訊】華僑教育委員會主席羅怡基博士，昨（廿二）日在「華僑教育委員會」年會中，呼籲各界合作，為青年謀前途。他指出，青少年個人輔導服務工作，學校教師亦難勝任，輔導人員更難完成。

羅博士在會中，首先向在座的青年、家長、社會人士，致以問候。他指出，青少年個人輔導服務工作，是華僑教育委員會的重要工作之一。他指出，青少年個人輔導服務工作，是華僑教育委員會的重要工作之一。他指出，青少年個人輔導服務工作，是華僑教育委員會的重要工作之一。

羅博士在會中，首先向在座的青年、家長、社會人士，致以問候。他指出，青少年個人輔導服務工作，是華僑教育委員會的重要工作之一。他指出，青少年個人輔導服務工作，是華僑教育委員會的重要工作之一。他指出，青少年個人輔導服務工作，是華僑教育委員會的重要工作之一。

羅博士在會中，首先向在座的青年、家長、社會人士，致以問候。他指出，青少年個人輔導服務工作，是華僑教育委員會的重要工作之一。他指出，青少年個人輔導服務工作，是華僑教育委員會的重要工作之一。他指出，青少年個人輔導服務工作，是華僑教育委員會的重要工作之一。

羅博士在會中，首先向在座的青年、家長、社會人士，致以問候。他指出，青少年個人輔導服務工作，是華僑教育委員會的重要工作之一。他指出，青少年個人輔導服務工作，是華僑教育委員會的重要工作之一。他指出，青少年個人輔導服務工作，是華僑教育委員會的重要工作之一。



華僑教育委員會年會，與會人士合影。

### 需求社會適應後能離校學生輔導

#### 育教中初修先業職為

【本報訊】華僑教育委員會主席羅怡基博士，昨（廿二）日在「華僑教育委員會」年會中，呼籲各界合作，為青年謀前途。他指出，青少年個人輔導服務工作，是華僑教育委員會的重要工作之一。他指出，青少年個人輔導服務工作，是華僑教育委員會的重要工作之一。他指出，青少年個人輔導服務工作，是華僑教育委員會的重要工作之一。

### 節樂音校學屆廿

#### 行舉起七廿月下

【本報訊】華僑教育委員會主席羅怡基博士，昨（廿二）日在「華僑教育委員會」年會中，呼籲各界合作，為青年謀前途。他指出，青少年個人輔導服務工作，是華僑教育委員會的重要工作之一。他指出，青少年個人輔導服務工作，是華僑教育委員會的重要工作之一。他指出，青少年個人輔導服務工作，是華僑教育委員會的重要工作之一。

### 聖若瑟英文學校小學部

#### 招生

【本報訊】聖若瑟英文學校小學部，現正招收一九九一年級學生。報名日期：一九九一年一月十六日至十七日。每日上午九時至十二時，下午二時至四時。報名地點：聖若瑟英文學校小學部。電話：二二五三〇四。

### 聖士提反女校小學部

#### 招生

【本報訊】聖士提反女校小學部，現正招收一九九一年級學生。報名日期：一九九一年一月十六日至十七日。每日上午九時至十二時，下午二時至四時。報名地點：聖士提反女校小學部。電話：二二五三〇四。

### 文心幼稚園招生

【本報訊】文心幼稚園，現正招收一九九一年級學生。報名日期：一九九一年一月十六日至十七日。每日上午九時至十二時，下午二時至四時。報名地點：文心幼稚園。電話：二二五三〇四。

### 物業出投

【本報訊】華僑教育委員會主席羅怡基博士，昨（廿二）日在「華僑教育委員會」年會中，呼籲各界合作，為青年謀前途。他指出，青少年個人輔導服務工作，是華僑教育委員會的重要工作之一。他指出，青少年個人輔導服務工作，是華僑教育委員會的重要工作之一。他指出，青少年個人輔導服務工作，是華僑教育委員會的重要工作之一。

## 地產樓房租售專欄

### 仁賢大廈

九龍彌敦道7-10號  
地點旺 碼頭海邊  
地點對面 碼頭上  
地點三選 碼頭上  
72年期 可分十二年付款  
洽商處：中環干諾道中130-136號德信大廈  
仁信置業有限公司 電話：5-44729 5-437753

### 安峰大廈

最新入伙 即買即住  
高尚洋樓 租售均可  
住宅：610呎-935呎 二房二廳至三房二廳  
商業：3,367呎起 四房四廳、五房  
舖位：777呎-1,685呎  
電話：5-452522 5-426227  
地址：110-118號 正義 地產電話：5-242627

### 雅麗閣

150呎起 期滿可換  
豪華裝修 柚木地板  
柚木地板 柚木地板  
柚木地板 柚木地板  
柚木地板 柚木地板  
電話：5-258251  
地址：香港灣仔中環4號華記大廈1204室（假期服務）

### 雅麗閣

九萬餘 起  
豪華裝修 柚木地板  
柚木地板 柚木地板  
柚木地板 柚木地板  
柚木地板 柚木地板  
電話：5-452522 5-426227  
地址：香港灣仔中環4號華記大廈1204室（假期服務）

### 利安工業大廈

每層一萬餘呎  
交通方便 設施齊全  
交通方便 設施齊全  
交通方便 設施齊全  
交通方便 設施齊全  
電話：4-431336  
地址：香港大道中三三三號地下

### 建明大廈

北角建華街11A及15號  
特價優待  
一梯二伙 向海高尚住宅  
歡迎參觀  
1. 古銅色鋁窗  
2. 防盜對講機  
3. 附設電錶、電燈、天線  
4. 另設電熱水爐  
啟明建築有限公司  
香港太古大廈十六樓1639室  
電話：5-235580 5-250630

### 銀鑽中心大廈

大馬路 梅窩碼頭  
酒樓萬呎  
特價租售  
合辦處：明方財務有限公司、六基有限公司  
香港灣仔中環4號華記大廈1204室 電話：5-252497 5-252527

### 士丹頓街

街市旺舖  
特價出售  
請電 H-258644 3-309133

### 屯門

中心大廈  
華商洋樓  
向海六伙  
旺舖二間  
特價平售  
營業請速  
六基有限公司 益大發展有限公司 呂興合有限公司  
電話：5-252497 5-252521 5-438640  
地址：中環地產 12-81845 12-818221

### 工業大廈出租

葵涌打磚坪街44-52號五樓  
及六樓每層面積式萬呎有車  
位附設巨型升降機五部合各  
行工業即日交吉。  
電話：K718643

### 適合教堂平沽

荷笑灣電車路交通便利  
地下約7300呎歡迎到洽  
大基有限公司 電話H252497

### 寫字樓租

中區永樂街46-47號三、四、五樓  
500呎 \$1,000 1000呎 \$2,000  
電話：5-463057

### 屯門

友德工業大廈  
廉價租售  
只餘式層 即日交吉  
面積由四千餘至式萬呎  
詳情請電 3-892863 或  
12-810220-2洽

### 元朗旺舖·住宅廉售

慶年大樓（有入伙紙）  
元朗合益路210地段  
電話：12-783980 3-922124

### 中區寫字樓

三百餘呎 廉租  
德輔道中香港華人銀行大廈  
電話：H244133內線223或224  
香港華人銀行租務部洽









# 航空訊

## 洛歇公司加緊研製 減低耗油新式飛機

【本報訊】洛歇公司正加緊研製一種耗油量較低的新式飛機，以應付日益增長的航空運輸需求。該公司表示，新式飛機的設計將着重於提高燃油效率，並減少維護成本。目前，該公司正與多家航空公司進行合作，以測試新式飛機的性能。預計，新式飛機將在未來幾年內投入市場。

## 英法兩國合製 新直升機面世

【本報訊】英法兩國合製的新式直升機已正式面世。該直升機由英國和法國的航空工程師共同設計，具有先進的旋翼系統和強大的動力裝置。新式直升機將用於多種用途，包括軍事運輸、救援任務和民用航空。目前，該直升機正在進行飛行測試，預計將在近期內投入生產。

## 一項美政府報告顯示 噪音低於機場規限

【本報訊】一項由美國政府發表的報告顯示，目前機場的噪音水平已接近規限。報告指出，隨著航空運輸的日益繁忙，機場噪音問題已成為社會關注的焦點。政府表示，將採取措施降低機場噪音，以保護周邊居民的生活環境。同時，航空公司也將加強對飛機噪音的監控，確保其符合相關標準。

### 飛往越南定期班機 可望最短期內開始

【本報訊】一項由美國政府發表的報告顯示，目前機場的噪音水平已接近規限。報告指出，隨著航空運輸的日益繁忙，機場噪音問題已成為社會關注的焦點。政府表示，將採取措施降低機場噪音，以保護周邊居民的生活環境。同時，航空公司也將加強對飛機噪音的監控，確保其符合相關標準。

### 銀星 M/S SILVER STAR

往：香港、上海、日本、澳洲  
往：香港、上海、日本、澳洲

### 皇后 M/S QUEEN STAR

往：香港、上海、日本、澳洲  
往：香港、上海、日本、澳洲

### 雅利 M/S YALI

往：香港、上海、日本、澳洲  
往：香港、上海、日本、澳洲

### 香港輪船有限公司 HONG KONG ISLANDS LINE

往：香港、上海、日本、澳洲  
往：香港、上海、日本、澳洲

### 福來輪船公司 FOLLY LINE

往：香港、上海、日本、澳洲  
往：香港、上海、日本、澳洲

### 太古輪船有限公司 太古輪船有限公司

往：香港、上海、日本、澳洲  
往：香港、上海、日本、澳洲

### 亞細亞輪船有限公司 ASIAN STEAMSHIP CO.

往：香港、上海、日本、澳洲  
往：香港、上海、日本、澳洲

### 墨西哥國家船務公司 MEXICAN NATIONAL SHIPPING CO.

往：香港、上海、日本、澳洲  
往：香港、上海、日本、澳洲

### 太古輪船有限公司 太古輪船有限公司

往：香港、上海、日本、澳洲  
往：香港、上海、日本、澳洲

### 亞細亞輪船有限公司 ASIAN STEAMSHIP CO.

往：香港、上海、日本、澳洲  
往：香港、上海、日本、澳洲

| 入口船期表               |     |    |    |
|---------------------|-----|----|----|
| 船名                  | 公司  | 日期 | 時間 |
| GOLDEN DANARRA      | 新加坡 | 十八 | 三  |
| HAMBURG MARU        | 新加坡 | 十八 | 三  |
| ZIM MONTREAL        | 新加坡 | 十八 | 三  |
| STRAAT JOHORE       | 新加坡 | 十八 | 三  |
| ORIENTAL VENUS      | 新加坡 | 十八 | 三  |
| SILVER STAR         | 新加坡 | 十八 | 三  |
| APOLLO PEAK         | 新加坡 | 十八 | 三  |
| FELX GLORY          | 新加坡 | 十八 | 三  |
| MARCO POLO          | 新加坡 | 十八 | 三  |
| PRES. VANBUREN      | 新加坡 | 十八 | 三  |
| RUSTOVSK            | 新加坡 | 十八 | 三  |
| ROYAL FORTUNE       | 新加坡 | 十八 | 三  |
| NISSIN MARU         | 新加坡 | 十八 | 三  |
| NEW DRAGON          | 新加坡 | 十八 | 三  |
| EVER MERCY          | 新加坡 | 十八 | 三  |
| EVER SHINE          | 新加坡 | 十八 | 三  |
| PRES. OSMENA        | 新加坡 | 十八 | 三  |
| BUNGA TERATAI       | 新加坡 | 十八 | 三  |
| FORTUNE TRADER      | 新加坡 | 十八 | 三  |
| PINYA               | 新加坡 | 十八 | 三  |
| HAKATA MARU         | 新加坡 | 十八 | 三  |
| HUPEH               | 新加坡 | 十八 | 三  |
| ARNOLD MAERSK       | 新加坡 | 十八 | 三  |
| SARAN               | 新加坡 | 十八 | 三  |
| TAICHUNGSHAN        | 新加坡 | 十八 | 三  |
| GENEVIEW LYKES      | 新加坡 | 十八 | 三  |
| TALABOT             | 新加坡 | 十八 | 三  |
| OCEAN HOPE          | 新加坡 | 十八 | 三  |
| QUEEN STAR          | 新加坡 | 十八 | 三  |
| ENDURANCE           | 新加坡 | 十八 | 三  |
| JALAMOTI            | 新加坡 | 十八 | 三  |
| STAR BELLA TRIX     | 新加坡 | 十八 | 三  |
| PULAWY              | 新加坡 | 十八 | 三  |
| AXEL MAERSK         | 新加坡 | 十八 | 三  |
| LUCILLE             | 新加坡 | 十八 | 三  |
| JALAYAMIM           | 新加坡 | 十八 | 三  |
| STATRAM CONCORD     | 新加坡 | 十八 | 三  |
| RISING DRAGON       | 新加坡 | 十八 | 三  |
| EASTERN MAIBON      | 新加坡 | 十八 | 三  |
| EASTERN POWER       | 新加坡 | 十八 | 三  |
| FROTARIO            | 新加坡 | 十八 | 三  |
| VISHVA KARUNA       | 新加坡 | 十八 | 三  |
| SPAIN MARU          | 新加坡 | 十八 | 三  |
| CLIPPER ACE         | 新加坡 | 十八 | 三  |
| STRATHKIRN          | 新加坡 | 十八 | 三  |
| TJREBON MARU        | 新加坡 | 十八 | 三  |
| ELYSIAN STAR        | 新加坡 | 十八 | 三  |
| HAVANA MARU         | 新加坡 | 十八 | 三  |
| SL. MCLEAN          | 新加坡 | 十八 | 三  |
| CORNELIA MAERSK     | 新加坡 | 十八 | 三  |
| SIENA               | 新加坡 | 十八 | 三  |
| FLORISHING COUNTRY  | 新加坡 | 十八 | 三  |
| EMERALD             | 新加坡 | 十八 | 三  |
| ASTRONAUT           | 新加坡 | 十八 | 三  |
| SHINSHO MARU        | 新加坡 | 十八 | 三  |
| MAKEVERETT          | 新加坡 | 十八 | 三  |
| CARDIGAN BAY        | 新加坡 | 十八 | 三  |
| DYNAMIC ACE         | 新加坡 | 十八 | 三  |
| TRIANTON            | 新加坡 | 十八 | 三  |
| TEMPO               | 新加坡 | 十八 | 三  |
| CHITTIN TANTHUMANIT | 新加坡 | 十八 | 三  |
| NL. WAAL            | 新加坡 | 十八 | 三  |
| DAIHAU MARU         | 新加坡 | 十八 | 三  |
| SARFAHAR RAFOI      | 新加坡 | 十八 | 三  |
| HEREFORDSHIRE       | 新加坡 | 十八 | 三  |
| WELSH TROUBADOUR    | 新加坡 | 十八 | 三  |
| EMMA BAKKE          | 新加坡 | 十八 | 三  |
| BERGEN MARU         | 新加坡 | 十八 | 三  |
| SEVEN SEAS BRIDGE   | 新加坡 | 十八 | 三  |
| BOUNTIFUL COUNTRY   | 新加坡 | 十八 | 三  |
| KOTA PANJANG        | 新加坡 | 十八 | 三  |
| MARY STAR           | 新加坡 | 十八 | 三  |
| CHEVALIER VALBELLE  | 新加坡 | 十八 | 三  |
| DAINANOH MARU       | 新加坡 | 十八 | 三  |
| S.A. MORGENSTER     | 新加坡 | 十八 | 三  |
| ASAMARA             | 新加坡 | 十八 | 三  |
| STRAAT HOLLAND      | 新加坡 | 十八 | 三  |
| EVER VICTORY        | 新加坡 | 十八 | 三  |
| GRDEKOVO            | 新加坡 | 十八 | 三  |
| TYSLA               | 新加坡 | 十八 | 三  |
| BONITA ACE          | 新加坡 | 十八 | 三  |
| PRES. TRUMAN        | 新加坡 | 十八 | 三  |
| SHOYO MARU          | 新加坡 | 十八 | 三  |
| NAGOYA MARU         | 新加坡 | 十八 | 三  |
| IRAN PRAS           | 新加坡 | 十八 | 三  |
| TOYAMA              | 新加坡 | 十八 | 三  |
| TAIFOOKSHAN         | 新加坡 | 十八 | 三  |
| RU YUNG             | 新加坡 | 十八 | 三  |
| ALFARAJ             | 新加坡 | 十八 | 三  |
| DONAM I             | 新加坡 | 十八 | 三  |
| EVER SHINE          | 新加坡 | 十八 | 三  |
| TAIWAN PHOENIX      | 新加坡 | 十八 | 三  |
| ZOELLA LYKES        | 新加坡 | 十八 | 三  |
| SACRAMENTO MARU     | 新加坡 | 十八 | 三  |
| CAMELIA             | 新加坡 | 十八 | 三  |
| YEH YUNG            | 新加坡 | 十八 | 三  |
| PRES. POLK          | 新加坡 | 十八 | 三  |
| ARILD MAERSK        | 新加坡 | 十八 | 三  |
| CLAARA MAERSK       | 新加坡 | 十八 | 三  |

| 出口船期表            |     |    |    |
|------------------|-----|----|----|
| 船名               | 公司  | 日期 | 時間 |
| MAL. MONSOON     | 新加坡 | 十八 | 三  |
| STRAAT AGULHAS   | 新加坡 | 十八 | 三  |
| ZIM MONTREAL     | 新加坡 | 十八 | 三  |
| EVER SPRING      | 新加坡 | 十八 | 三  |
| EVER MERCY       | 新加坡 | 十八 | 三  |
| SEATRAN CONCORD  | 新加坡 | 十八 | 三  |
| GENEVIEW LYKES   | 新加坡 | 十八 | 三  |
| AXEL MAERSK      | 新加坡 | 十八 | 三  |
| PRES. VANBUREN   | 新加坡 | 十八 | 三  |
| CLIPPER ACE      | 新加坡 | 十八 | 三  |
| SIENA            | 新加坡 | 十八 | 三  |
| VISHVA KARUNA    | 新加坡 | 十八 | 三  |
| SPAIN MARU       | 新加坡 | 十八 | 三  |
| TEMPO            | 新加坡 | 十八 | 三  |
| SL. MCLEAN       | 新加坡 | 十八 | 三  |
| AM. ASTRONAUT    | 新加坡 | 十八 | 三  |
| WELSH TROUBADOUR | 新加坡 | 十八 | 三  |
| BONITA ACE       | 新加坡 | 十八 | 三  |
| EVER VICTORY     | 新加坡 | 十八 | 三  |
| TAIWAN PHOENIX   | 新加坡 | 十八 | 三  |
| STRAAT HOLLAND   | 新加坡 | 十八 | 三  |
| EVER SHINE       | 新加坡 | 十八 | 三  |
| PESTOVO          | 新加坡 | 十八 | 三  |
| YEH YUNG         | 新加坡 | 十八 | 三  |
| ZIM TOKYO        | 新加坡 | 十八 | 三  |

### Mitsui O.S.K. 大阪商船三井船株式會社

往：香港、上海、日本、澳洲  
往：香港、上海、日本、澳洲

### WILLINE 香港—中東線

往：香港、上海、日本、澳洲  
往：香港、上海、日本、澳洲

### BARBER LINES HONG KONG LTD. 百保利輪船公司

往：香港、上海、日本、澳洲  
往：香港、上海、日本、澳洲

### "K" LINE 加爾比海綫

往：香港、上海、日本、澳洲  
往：香港、上海、日本、澳洲



# 本港新聞

## 李春融昨呼籲志願團體 開辦不牟利托兒所 照顧中等家庭幼兒

### 三院首創自給自足托兒所開辦費用 由獎券基金撥款支付開辦費用

【本報訊】李春融昨呼籲志願團體開辦不牟利托兒所，以照顧中等家庭的幼兒。李氏指出，目前社會上缺乏托兒所，中等家庭的幼兒往往由祖父母或父母親照顧，這對幼兒的成長不利。他建議，志願團體應開辦不牟利托兒所，以減輕家庭的負擔。李氏又指出，三院首創的自給自足托兒所，其開辦費用由獎券基金撥款支付，這是一個很好的例子。他呼籲志願團體效法三院，開辦不牟利托兒所。

## 政府現正展開全面檢討 修改幼兒中心津貼政策 確保市民公平分享福利

【本報訊】政府現正展開全面檢討，修改幼兒中心津貼政策，以確保市民公平分享福利。政府表示，目前幼兒中心津貼政策存在一些问题，需要進行全面檢討。政府將根據檢討的結果，對津貼政策進行修改，以確保市民公平分享福利。政府又表示，將加強對幼兒中心的監管，以確保其運作符合標準。

## 耀林體育會昨賀 陳耀林師傳榮壽

【本報訊】耀林體育會昨賀陳耀林師傳榮壽。陳師傳是耀林體育會的創辦人，對體育事業有卓越貢獻。耀林體育會為慶祝陳師傳榮壽，特別舉行了一場慶祝活動。活動中，陳師傳獲頒贈了榮譽證書，以表彰他對體育事業的貢獻。陳師傳對體育會的發展表示欣慰，並表示將繼續為體育事業努力。

## 冷鋒南下寒夜難熬 衣被分贈災民貧苦

【本報訊】冷鋒南下，寒夜難熬，衣被分贈災民貧苦。由於天氣驟冷，許多貧苦市民難以禦寒。社會各界紛紛伸出援手，為他們提供衣物和棉被。一些慈善機構也舉行了義賣活動，所得款項用於購買衣物和棉被，分發給有需要的人士。政府也表示，將加強對貧苦市民的救助，確保他們度過難關。

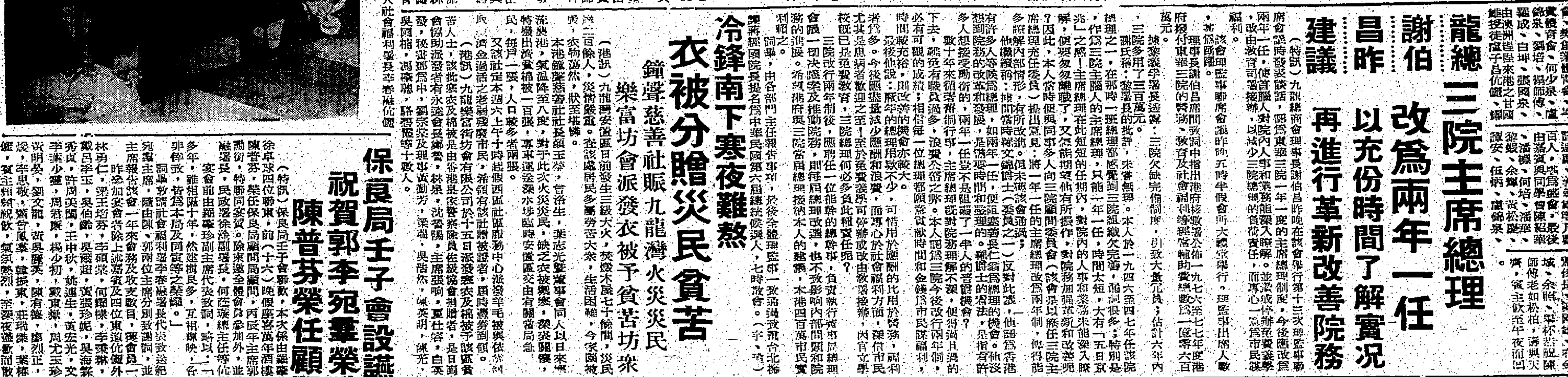
## 保良局壬子會設聯聯歡 祝賀郭李苑華榮獲勳銜

【本報訊】保良局壬子會設聯聯歡，祝賀郭李苑華榮獲勳銜。郭李苑華是保良局的負責人，為保良局的事業做出了卓越貢獻。保良局壬子會為慶祝郭李苑華獲勳銜，特別舉行了一場聯歡活動。活動中，郭李苑華獲頒贈了勳銜證書，並受到大家的熱烈祝賀。郭李苑華表示，將繼續為保良局的事業努力。

## 祝賀郭李苑華榮獲勳銜 陳普芬榮任顧問局顧問

【本報訊】祝賀郭李苑華榮獲勳銜，陳普芬榮任顧問局顧問。郭李苑華獲勳銜，是對他為保良局事業所做貢獻的肯定。陳普芬榮任顧問局顧問，是對他專業能力的認可。保良局表示，將繼續發揮郭李苑華和陳普芬的作用，為社會做出更大的貢獻。

## 會機學就童兒新加坡 建新界在鄉蘇浙



【本報訊】會機學就童兒新加坡，建新界在鄉蘇浙。這是一個為新加坡兒童提供教育機會的項目，旨在幫助來自蘇州和浙江的兒童在本地就學。該項目得到了社會各界的支持，目前運作良好。許多兒童在該項目下獲得了良好的教育，並融入了當地的社會。

### 工人世界

#### 深水埗區青少年康樂聯會舉辦 在職青年新春活動 室內戶外達廿多項 夜行西貢及攀岩訓練有刺激性

【本報訊】深水埗區青少年康樂聯會舉辦在職青年新春活動，室內戶外達廿多項。夜行西貢及攀岩訓練有刺激性。該聯會為豐富在職青年的生活，特別舉辦了新春活動。活動內容豐富多彩，包括室內運動、戶外活動、夜行西貢和攀岩訓練等。這些活動不僅能增進青年的友誼，還能鍛煉他們的體魄和意志。

### 社會福利署柴灣社區服務中心 便利區內職工度假 新春節目多采多姿 遠足露營舞會音樂會青年參加

【本報訊】社會福利署柴灣社區服務中心便利區內職工度假，新春節目多采多姿。遠足、露營、舞會、音樂會，青年參加。該中心為方便區內職工度假，特別舉辦了新春活動。活動內容包括遠足、露營、舞會和音樂會等。這些活動吸引了許多青年參加，他們在活動中愉快地度過了新春佳節。

### 利太酷

福元黃蘭明民亞寶 荷娛藝  
星朗金宮月樂洲聲活李樂翠

#### 映獻綫全天明

如何刺殺  
如何刺殺  
如何刺殺  
連環血滴子  
連環血滴子  
連環血滴子

程剛導演  
王鍾 劉永 史仲 施秋 羅烈 陳思佳 領銜主演

### 你想找尋工作嗎?

勞工處介紹職業  
(請按址往勞工處登記)

廚師一名 月薪一千三百元  
文員一名 月薪一千二百元  
印刷廠副經理一名 月薪一千五百元  
印刷廠副經理一名 月薪一千五百元  
印刷廠副經理一名 月薪一千五百元

### 工餘進修課程

適合在職青年參加

英語進修班  
電腦進修班  
會計進修班  
法律進修班  
藝術進修班

### 利太酷

福元黃蘭明民亞寶 荷娛藝  
星朗金宮月樂洲聲活李樂翠

#### 映獻綫全天明

如何刺殺  
如何刺殺  
如何刺殺  
連環血滴子  
連環血滴子  
連環血滴子

程剛導演  
王鍾 劉永 史仲 施秋 羅烈 陳思佳 領銜主演

### 利太酷

福元黃蘭明民亞寶 荷娛藝  
星朗金宮月樂洲聲活李樂翠

#### 映獻綫全天明

如何刺殺  
如何刺殺  
如何刺殺  
連環血滴子  
連環血滴子  
連環血滴子

程剛導演  
王鍾 劉永 史仲 施秋 羅烈 陳思佳 領銜主演



### 各業提早催帳

【本報訊】農曆除夕尚有十二天，各業提早催帳，以期在年終前將帳目清理完竣。據悉，各商號及工廠，均紛紛向客戶發出催帳單，並表示將在今年內將帳目結清。此舉旨在避免年終結算時出現混亂，並確保財務狀況的準確性。

### 業內拆息板至五厘

【本報訊】業內拆息板至五厘，美電企穩英鎊馬克日元俱同跌。據悉，由於市場利率走低，業內拆息已降至五厘。同時，美元、英鎊、馬克及日元等貨幣均呈現走勢平穩，未有大幅波動。

### 港股市勢繼續向好

【本報訊】港股市勢繼續向好，做價轉趨提升。昨日港交所成交量大增，多隻股票股價上升，市場氣氛樂觀。分析人士認為，這反映了投資者對香港經濟前景的信心。

### 氣溫驟降百貨行業展歡顏

【本報訊】氣溫驟降，百貨行業展歡顏。隨著冬季的來臨，百貨公司紛紛推出冬裝及保暖用品，吸引顧客購買。此外，一些百貨公司還舉辦了促銷活動，以刺激消費。

### 禦寒衣着貨暢如流

【本報訊】禦寒衣着貨暢如流，副食品生意普激加。由於天氣寒冷，市民對禦寒衣物的需求大增，市場上貨源充足，銷售情況良好。同時，副食品生意也因市民增加採購而呈現火爆勢頭。

### 人心觀望與獲利回吐

【本報訊】人心觀望與獲利回吐，港金市價高開低收。昨日港金市場交投清淡，投資者多持觀望態度，導致金價在高位開盤後出現回落。分析人士指出，這可能是由於部分投資者獲利回吐所致。

### 期糖市續淡

【本報訊】期糖市續淡，做價轉趨中偏軟。昨日期糖市場交投清淡，價格維持穩定。由於市場上缺乏利好消息，投資者對期糖價格持謹慎態度。

### 齊備用需期近商建

【本報訊】齊備用需期近商建，慢轉賣買材建。由於建築業進入旺季，建築商紛紛採購建築材料，市場上交易活躍。同時，一些建築商也表示，由於材料價格上漲，他們將放慢採購速度。

### 升微格價鐵鋼

【本報訊】升微格價鐵鋼，定穩裕充應供泥水。昨日鋼材市場價格微升，建築商對鋼材的需求依然強勁。同時，水泥市場價格穩定，供應充足。

### 原棉交投仍活

【本報訊】原棉交投仍活，價先軟後穩。昨日原棉市場交投活躍，價格先軟後穩。由於市場上仍有大量原棉待售，價格一度走低，但隨後在買盤支撐下回升。

### 天冷各途供量稍減

【本報訊】天冷各途供量稍減，蔬菜市價藉藉續升。由於天氣寒冷，蔬菜供應量有所減少，導致市場上蔬菜價格持續上升。市民對蔬菜的需求依然強勁。

### 本港物業交易所

【本報訊】本港物業交易所，春節後正式開業。該交易所將於春節後正式開業，為市民提供專業的物業交易服務。該交易所表示，將致力於為客戶提供最優質的服務，促進房地產市場的繁榮。

### 國際股市金融行情

(一九八七年一月十七日當地時間)

| 項目             | 收市                | 最高                | 最低                |
|----------------|-------------------|-------------------|-------------------|
| 倫敦股市 (金融時報指數)  | 1,000 (473.30)    | 1,000 (473.30)    | 1,000 (473.30)    |
| 紐約股市 (道瓊斯工業指數) | 2,777 (774.51)    | 2,777 (774.51)    | 2,777 (774.51)    |
| 日經股市 (日經指數)    | 12,121 (2,121.25) | 12,121 (2,121.25) | 12,121 (2,121.25) |
| 香港股市 (恒生指數)    | 1,000 (473.30)    | 1,000 (473.30)    | 1,000 (473.30)    |

### 香港金融行情表

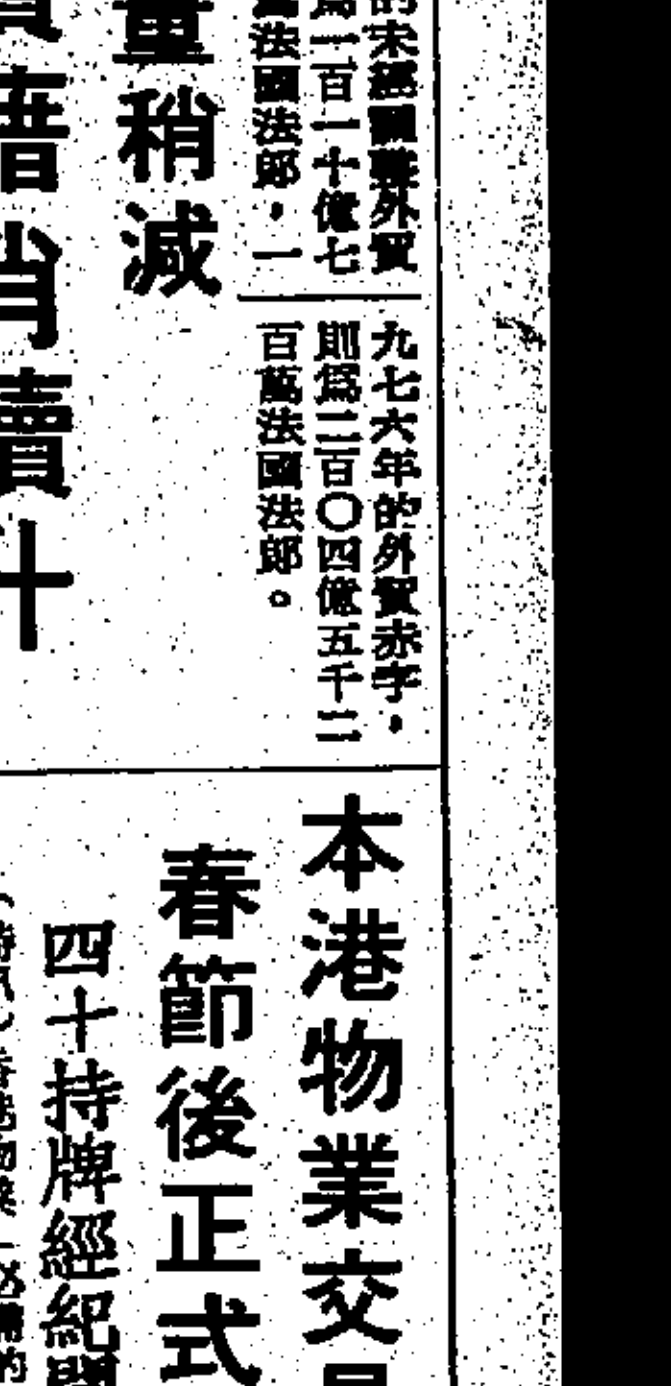
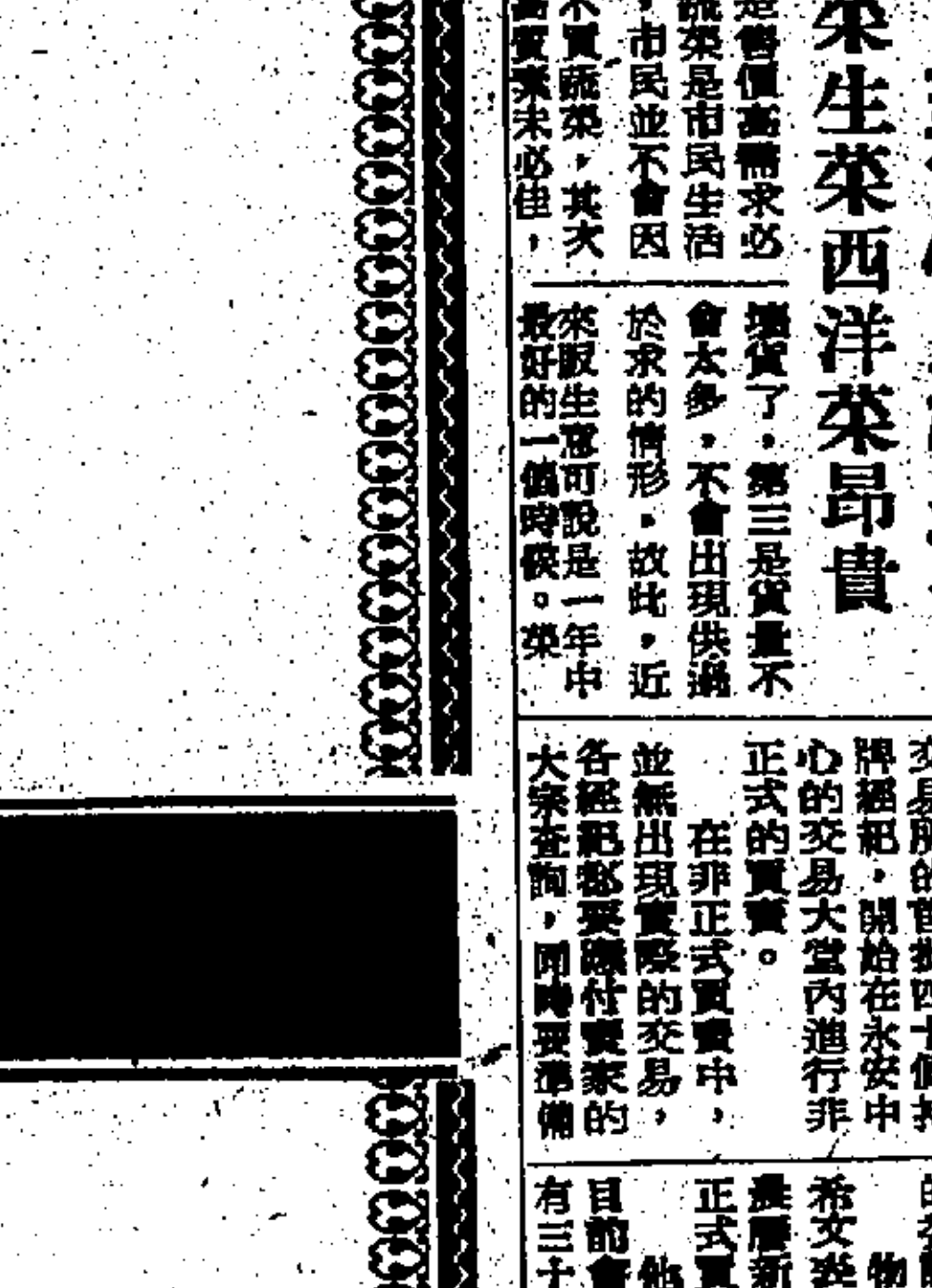
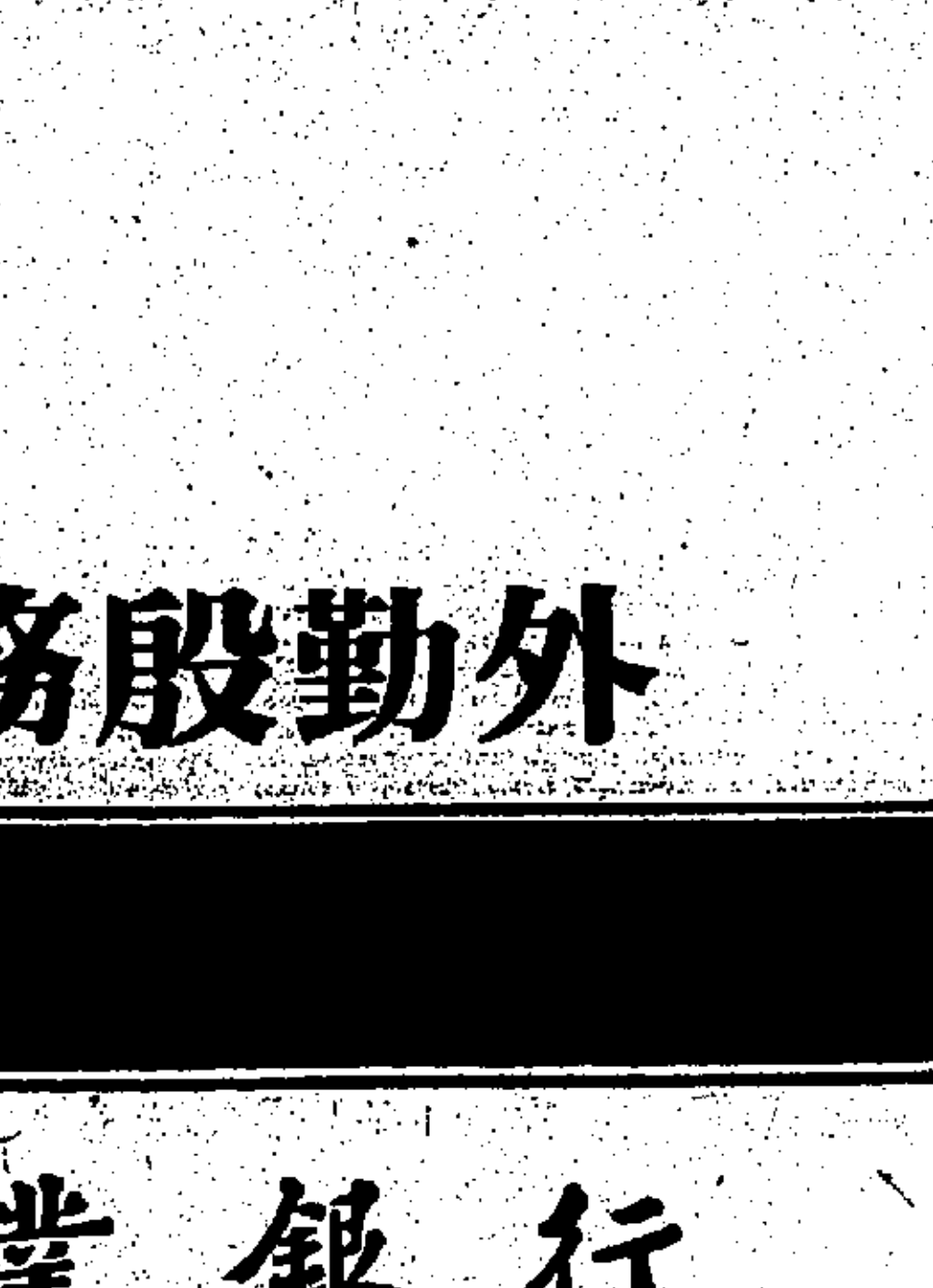
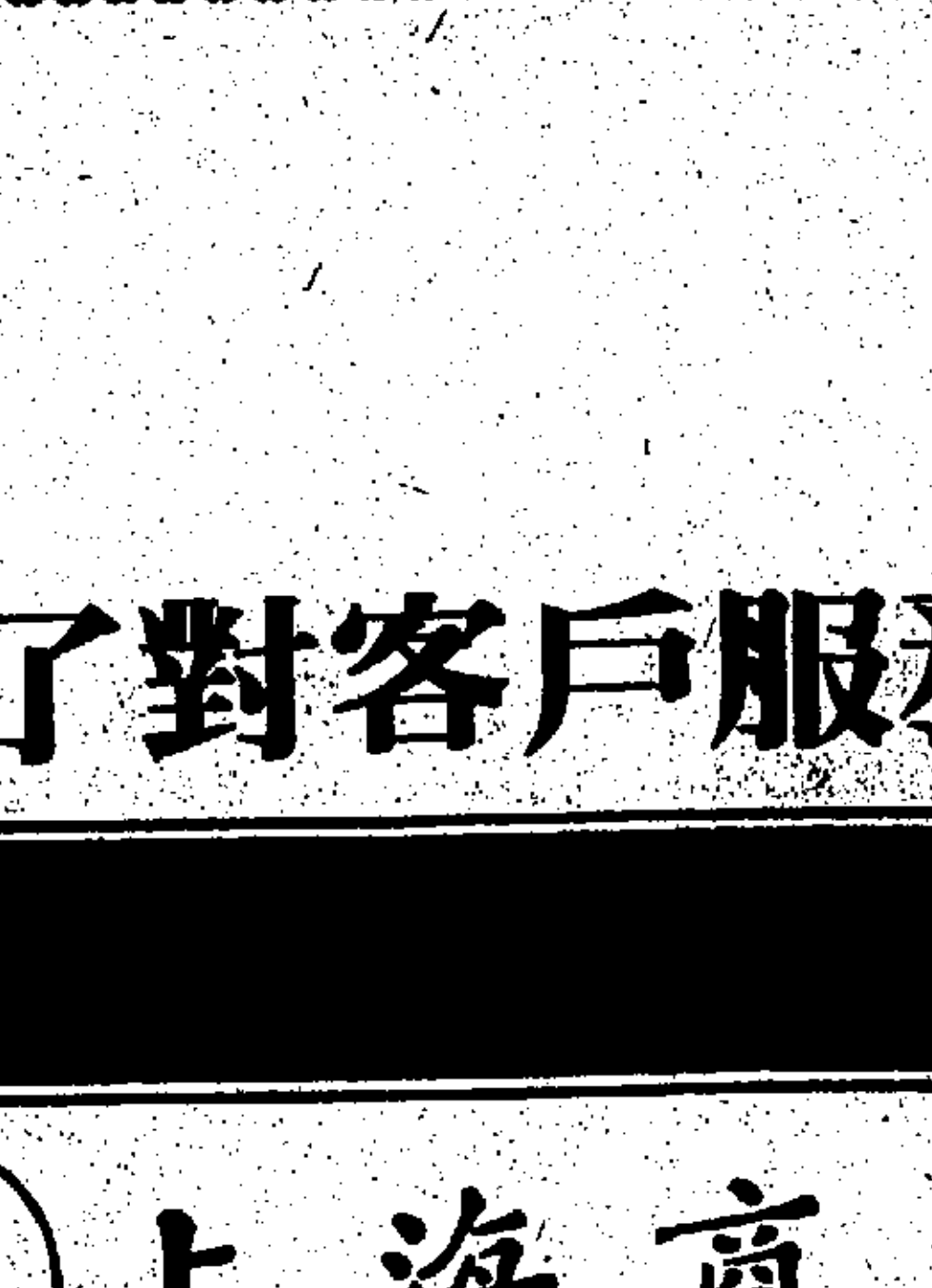


| 項目        | 收市             | 最高             | 最低             |
|-----------|----------------|----------------|----------------|
| 九龍金銀 (每兩) | 1,000 (473.30) | 1,000 (473.30) | 1,000 (473.30) |
| 金銀 (每兩)   | 1,000 (473.30) | 1,000 (473.30) | 1,000 (473.30) |
| 金銀 (每兩)   | 1,000 (473.30) | 1,000 (473.30) | 1,000 (473.30) |

### 外匯行情表

| 項目      | 收市             | 最高             | 最低             |
|---------|----------------|----------------|----------------|
| 美元 (每百) | 1,000 (473.30) | 1,000 (473.30) | 1,000 (473.30) |
| 英鎊 (每百) | 1,000 (473.30) | 1,000 (473.30) | 1,000 (473.30) |
| 馬克 (每百) | 1,000 (473.30) | 1,000 (473.30) | 1,000 (473.30) |

### 外匯行情表 (續)

| 項目        | 收市             | 最高             | 最低             |
|-----------|----------------|----------------|----------------|
| 日圓 (每百)   | 1,000 (473.30) | 1,000 (473.30) | 1,000 (473.30) |
| 新加坡元 (每百) | 1,000 (473.30) | 1,000 (473.30) | 1,000 (473.30) |
| 港幣 (每百)   | 1,000 (473.30) | 1,000 (473.30) | 1,000 (473.30) |



## 除了對客戶服務殷勤外

# 上海商業銀行

### 係您事業上嘅好朋友

總行：香港皇后大道中十二號 電話：5-229111  
分行：銅鑼灣、西環、百德新街、北角、旺角、深水埗、尖沙咀、美孚新邨、高打老道、坪石邨、新蒲崗、長沙灣、觀塘、荃灣、葵涌、沙咀道

### 本港物業交易所

春節後正式開業

四十持牌經紀開業

本交易所為促進房地產市場之繁榮，特於春節後正式開業。現已獲得四十位持牌經紀加盟，為客戶提供專業、誠信之服務。歡迎各界人士垂詢。











兒童天地

賭博不是遊戲

昨天，小亭告訴我他到一位同學家去時，看見打麻將，我覺得很奇怪，便追問原委，因為小孩子學賭博，實在是一件很壞的事，原來小亭同學家時，他的爸爸在打麻將，常常們打完後，同學却教他父親打麻將，以代替玩耍。問小亭說他父親怎樣打，

不錯，我還是心裏不舒服，我要答覆他，以後也不准我們這樣做，並沒有拿出來，雖然他是作賭博的，

嘿，我刻不能讓他玩。

小朋友，你們有沒有看過小亭所說的遊戲情形呢？小孩子放在這，整天天的，玩玩遊戲，下棋，溜冰，都是心的遊戲，却不能加那些大人的，內，然要模倣成人的模樣，他們抽煙，就初學一嘗試，他們賭博，你就不能去，就是在在一旁觀戰，也不可。

成的，他是成人的人。你們年紀小，不能胡亂學，因為大人們，不是他的主意，你們是學了賭博，可是曲，所以一旦學會了賭博，則何能不自覺地沉迷去，那時更不可救藥如何了，所以，小朋友們還是不要學賭博。

婁婁婁

願望指環

[illegible]

## 姨姨唐

土人把它的子葉爲美妙的料，與其他食物混合來成藥。樹皮可作繩索，以織成日用的各種物品。

△在南洋羣島，律賓，馬來西亞等地，生長着青綠的樹，結出像果實有拳頭般大，有酸味，少甜滋味。吃起來頗正的白麵包，一吃就知是含有蛋白質，碳水化合物，石灰質，鹽酸及水份，營養豐富。

△南美委內瑞拉有一種奇異的樹，如單利刀刺進樹幹，即流出乳和富有營養的油汁一流出來，一天文士當太陽剛出的時候便爬上樹，便去取牛奶擠

鐘樹就叫做牛奶樹(譯)

康樂家庭

九龍婦會歲暮敬老  
招待區內千名貧苦

**各獲豐富贖物及利是金**

九龍城區福利會一年一度之歲暮義大善會於(十七)日午時在該會二樓禮堂舉行。招待區內六十以上之耆老夫人一百名和慈善人士數百名，共約千名。是日並由該會副理事長李春樹之夫人及九龍城民政主任苗運安到會主持並發給獎品及禮物。

該會為收效最大起見特將義賣物品分為兩類：一、在社會善長、該會各界及執行委員親臨義賣。一份銀幣等款三萬三千餘元。尚有毛巾、棉帛、藥物價值五萬元。使各與會者均得到一份豐厚之款物更新新計。計每人得利是金二十元。棉帛、布疋、衛生衣褲、毛巾、襪子、餅乾、用品、藥等。

又是捐助善款者有：沈德興夫人五千元、馮氏兄弟十千元、李葉麗英女士十千元、熊漢霖夫人、陳在江夫人各捐一千元；李耀興夫人一千二百元、司徒夫人、馮錦輝夫人、包永成夫人、包聚友夫人、包景賢夫人、潘世安夫人、李錦良夫人、楊漢棠夫人各捐一千元；李順祥夫人、廖廣千夫人、林百秋夫人、周有芳夫人、羅慶波夫人、翁秀芬小姐各捐五百元；張振華夫人、邵靜儀夫人、邱淑貞夫人、魏清昌夫人、陳慶雲夫人、關紹雄夫人、關紹強夫人、何亞媚夫人、黃鳳嬌夫人、李桂蓮夫人、梁鴻治夫人、許志榮夫人、崔南川夫人、羅其鑑夫人、何愛蓮夫人、梁明達夫人、梁遠輝夫人、各捐五百元；李贊良夫人各捐三百元；戴潔芳爵士夫人、何文英夫人、葉國強夫人、陳典夫夫人、李鈞洪夫人、陳俊夫人、鮑沛洋夫人、鄭烈正夫人、朱榮文女士十元、吳文英女士十元、郭劍夫夫人各捐一百元；何耀松夫人各捐一百元；朱文勝夫人各捐五十元。

捐助物品者計有：彭宇芳夫人捐銀袍一件、千一百個、餅乾、百包、金線造廠牌手錶六百只、林炳英夫人捐毛巾四百四十條、林岳欣夫人捐布衫二千二百個、原泰化工廠有限公司捐黑人手套六百打、廣公棧公司捐泰國黃金佛油六十樽、周蔚夫夫人捐公仔鞋一千二百打。李業燦現文士捐保濟丸六打、應潮千夫人捐羊毛衫一百件。(者)

九龍城女學總理謝嘉齡夫人、上列九龍城民政主任苗運安(右)及社董顏利、習長李春樹之夫人派發利是金予老人。交與該會主席苗漢洪夫人及黃李作權夫人(左)。及社董顏利、習長李春樹之夫人排輪流贈送贖物情形。(本報攝)

**醫藥顧問 任卓琪**

**乳房發育與遺洩**

△方藥方小集：

(一) 本醫院特別監製之「紫河車丸」，專爲婦女發育不良而設，對使胸腺部發育及乳管有殊效。

(二) 此丸之作用，是有基本培植之作用，並非暫時性的，通常服用一週月(除經期停服外，實只服二十四日)便有效，不過，效用也否顯著因人而異。一般而言，連服一個月，便有效驗。

(三) 此丸是緩和補劑，絕無副作用，請放心。

(四) 此丸乃向本醫院購買，地址在香港德輔道中三六號(即史道福中心)光華大廈。

五樓，電話：五七七二六五號。隨星期日休息外，每日由上午九時至下午七時供應各種午餐。診症時間則由上午九時至下午一時，復由下午四時至七時。

此丸每盒定價十五元，但買一打（十二盒）可八折優待——即一百四十四元。每盒藥丸七十二粒，每次服十二粒，一日三次，飯後服，可服二天，亦即十二盒可服二十四天，經期內停服。

○心身人君：

你說今年十八歲，在四年前來，半途墮落，其始一曉，兩次之多，並無間斷，兩年半前已知其害，經予戒除，但在這兩年內常覺憂鬱，心悸，失眠，眼痛，眼花，做夢甚不起勁。又常有骨痛，頭痛，胃痛，發我提供治法。

上述諸病，相當複雜，應就參於良醫，才能徹底解決。茲試提供止瀉方及胃腸方如下：



昨舉行開幕典禮紅伶剪綵

[illegible]

要明瞭悅目，裝剪要自然大方，總之隨時要配合你的年齡和個性，自

濃淡得宜的脂粉，是每一個聰明的婦人，都懂得怎樣使用的。不單要過份謙遜自然，這樣反會使你失却自信，而得到難俗吊滑的後果。

文雅的談吐，和優美的風韻，是一個三十歲的婦人，必須具備的條件，千萬不要模倣少女的，天真來掩飾你的年齡。這樣只有弄巧反拙。

100

請加入王太太的

# 圍姿



1990

1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 26



優待  
七  
安

名廠毛衣  
特價

中心 (青)

各分店及家庭用品中





|                            |                            |                  |                           |                             |
|----------------------------|----------------------------|------------------|---------------------------|-----------------------------|
| <p><b>五場</b></p> <p>不加</p> | <p><b>今天</b></p> <p>銀券</p> | <p><b>銀都</b></p> | <p><b>普慶</b></p>          | <p><b>新光</b></p>            |
| <p>史丹利碧加</p>               | <p>名片<br/>安東尼奎路</p>        | <p>大衛尼雲</p>      | <p>安東尼昆</p>               | <p>「國兆主角金像影帝」<br/>格力哥利柏</p> |
| <p>史丹利碧加</p>               | <p>「愛的世界」男主角<br/>安東尼奎路</p> | <p>大衛尼雲</p>      | <p>「兩顆金像格巨星」<br/>安東尼昆</p> | <p>「國兆主角金像影帝」<br/>格力哥利柏</p> |
| <p>六點正<br/>九點正</p>         | <p>十二點<br/>三點正<br/>六點正</p> | <p>注意時間</p>      | <p>三尊金像</p>               | <p>三尊金像</p>                 |

[illegible]

領銜主演

## 如何練法本片全部分析



# 少林三十六房

- 練棍功要棒打沙包
- 練腕功要長竿發勁
- 練腿功要腳踢火圈
- 練臂功要挽水上崩
- 練輕功要木筏浮水
- 練眼功要香火薰臉

片事故智門險驚

# 電波不滅

南華 珠江 南洋 銀都 華都

！刺緊法大人謀時戰國  
激張，門員報期爭共

報取頭老區敵縱密  
！情上虎，佔橫諜

海上海代年十三  
罩籠怖恐色白

王袁孫  
剛心霞臨道  
演主銜領


## 起明

映五每五  
場日院

演導蘋王

集劇  
方

製攝廠片製影電一八


 期間處理業務的方式，  
 經呈報 監理專員核復並  
 頒發條例第五十六條（二）  
 之（乙），申斥加過勞  
 務行為實事，處事不當  
 另一位董事立信，現

下期  
一環金剛勇破  
正黑金剛  
百連行連  
摩羅亞  
羅渣  
全部特  
魔七彩  
剛金鉞  
開門鬼破勇  
情敵見破  
胆鬼見破  
關鬼見破  
九鬼見破  
枯鬼見破  
體鬼見破  
影鬼見破  
細鬼見破  
最新型無  
影武藝全  
都出龍  
拍畢叫絕

**麗宮**

**今天獻映**  
五色多動笑公敵  
影將少對作出一司開

**女神女艾曼**

杜利祖絲姬施  
疊山多挑利娃  
作之色出演主街衛  
出裝極吸已艾  
色演神引麗曼  
！更女！皆研

敢相愉快上開知誼神  
制也靈對於戲西人女  
！都色！客份！人牛

。宜不對紙童兒。

**映獻期下。**  
片巨臉臉傾動心驚  
生逃口虎兒孤小  
主聯：靈寶德後迫  
演公。靈。戲。墨

# 本港八大旅遊機構

信譽卓著 歷史悠久 專業旅遊 服務週到



 安達
 3-686231  
 5-266421

菲律賓 東京 每週六出發  
 日日 日本 6天  $2\frac{1}{2}$  /  $2\frac{3}{4}$   
 台韓 東本 9天  $2\frac{1}{2}$  /  $4\frac{1}{2}$  /  $2\frac{3}{4}$  /  $2\frac{3}{4}$   
 馬灣 聯 9天  $2\frac{1}{2}$  /  $6\frac{1}{2}$  /  $20\frac{3}{4}$   
 馬星 菲 9天  $6\frac{1}{2}$  /  $7\frac{1}{2}$  /  $20\frac{3}{4}$  /  $2\frac{3}{4}$   
 澳星 7天  $2\frac{1}{2}$  /  $2\frac{3}{4}$  /  $2\frac{3}{4}$   
 7天 9天  $3\frac{1}{2}$  /  $8\frac{1}{2}$  /  $2\frac{3}{4}$   
 12天  $1\frac{1}{2}$  /  $2\frac{3}{4}$

九龍半沙咀申士徑 九龍半沙咀 大埔 九龍

鐵行 5-263181 4樓

歐洲風光好・鐵行導君遊  
聖誕新年特備  
各地遊覽團  
詳情歡迎垂詢  
專人協辦各地簽證，代售世界各地機票。


**世界**

3-673121  
 5-225131

菲律賓碧瑤 五天 5/2  
 九州鹿兒島東京 八天 6/2  
 南 黃 金 國 聯 特  
 韓 國 日 本 天 州  
 健 國 四 本 天 州  
 兒 日 本 天 州  
 日 星 本 天 州  
 馬 星 本 天 州  
 一年一陸日本北海道  
 札幌雪祭觀光團  
 代售世界各地航空公司：巴士、輪船、火車票代訂世界各地酒店及協議各地旅遊  
 海外旅遊部：九龍彌敦道東英大廈107室電話：4-686147

|   |                                 |                                |
|---|---------------------------------|--------------------------------|
|  | <b>康福</b>                       | 5-258131 (4錢)<br>3-693271 (2錢) |
| 韓日九州七天  | 3月25, 4月29日                     |                                |
| 日本本州日光  | 2月5日 3月23, 24, 29日              |                                |
| 鹿兒島南北九州   | 3月23, 25日                       |                                |
| 韓國日本日光  | 2月5日 3月23, 24日                  |                                |
| 日本北海道雪節八天   | 2月1日                            |                                |
| 美加西岸  | 3月21, 4月29日                     |                                |
| 台灣  | 2月18, 25日 3月11, 23, 24, 25, 26日 |                                |
| 馬星泰聯遊   | 3月19, 23, 4月23日                 |                                |
| 馬星  | 3月19, 23日 4月29日                 |                                |
| 菲律賓   | 3月23, 24日 4月8日                  |                                |

香港德輔道中萬宜大廈622室

[illegible]

|   |    |     |           |    |
|---|----|-----|-----------|----|
|  | 雅達 | 5   | 237171    | 4號 |
|   |    | 5   | 230790    |    |
|   |    | 3   | 684411    |    |
| 日本北海道雪節特選   |    | 7天  | 1978.2月1日 |    |
| 澳洲、紐西蘭  |    | 12天 | 1/2       |    |
| 曼谷、芭提雅  |    | 5天  | 1/2 1/2   |    |
| 鹿兒島、南北九州 東京   |    | 8天  | 1/2 1/2   |    |
| 馬、星、泰聯遊   |    | 10天 | 1/2 1/2   |    |
| 檀島、美加西岸特選   |    | 16天 | 1/2       |    |
| 菲律賓特選   |    | 6天  | 1/2       |    |
| 滇城特選  |    | 4天  | 1/2       |    |

九天轉日：2月4、5日、3月24日  
 八天九州本州：2月6、7、8日、3月23日  
 七天日本珍珠：2月6、7、8日、3月24日  
 五天東京：2月6、7、8日、3月22、23、24日  
 五天韓國：2月7日、逢星期三、六、日  
 七天、九天台灣：2月4、7日及（逢星期六出發）  
 六天菲律賓、臺灣：2月5、6、7、8、11日、3月22、23、24日及逢星期六出發  
 六天菲島、臺灣：逢星期三、六出發  
 七天馬尼拉：2月6、9日、3月24日  
 七天馬尼拉：2月6、9日、3月24日  
 五天泰國明珠：（逢星期五出發）2月5、6、7、8日、3月23、24、25日  
 曼谷聯遊：3月23日

免費協辦各地簽證、代售世界各地機票  
 香港德輔道中萬宜大廈二樓

 半島 3-694951 10樓  
5-249201 5樓

春節期間・快將滿額  
參加復活節團・報名從速  
・菲律賓 貴賓團  
/ 1月21日・28日  
(尚餘少數名額・報名從速)  
即日起・每週均有遊覽團出發往世界  
各地觀光・詳細章程備索

九龍尖沙咀星光行808室至809室  
香港旅遊協會職員人羅國光謹啟



麗聲 | 京都 | 百樂 | 海運

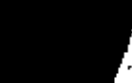
適合全家欣  
賞，男女老  
幼咸宜！

時代週刊專題介紹，譽爲：  
「本年度最佳電影！」  
「新聞週刊」推薦：  
「一部你必須看的電影！」

霍上榮譽發行

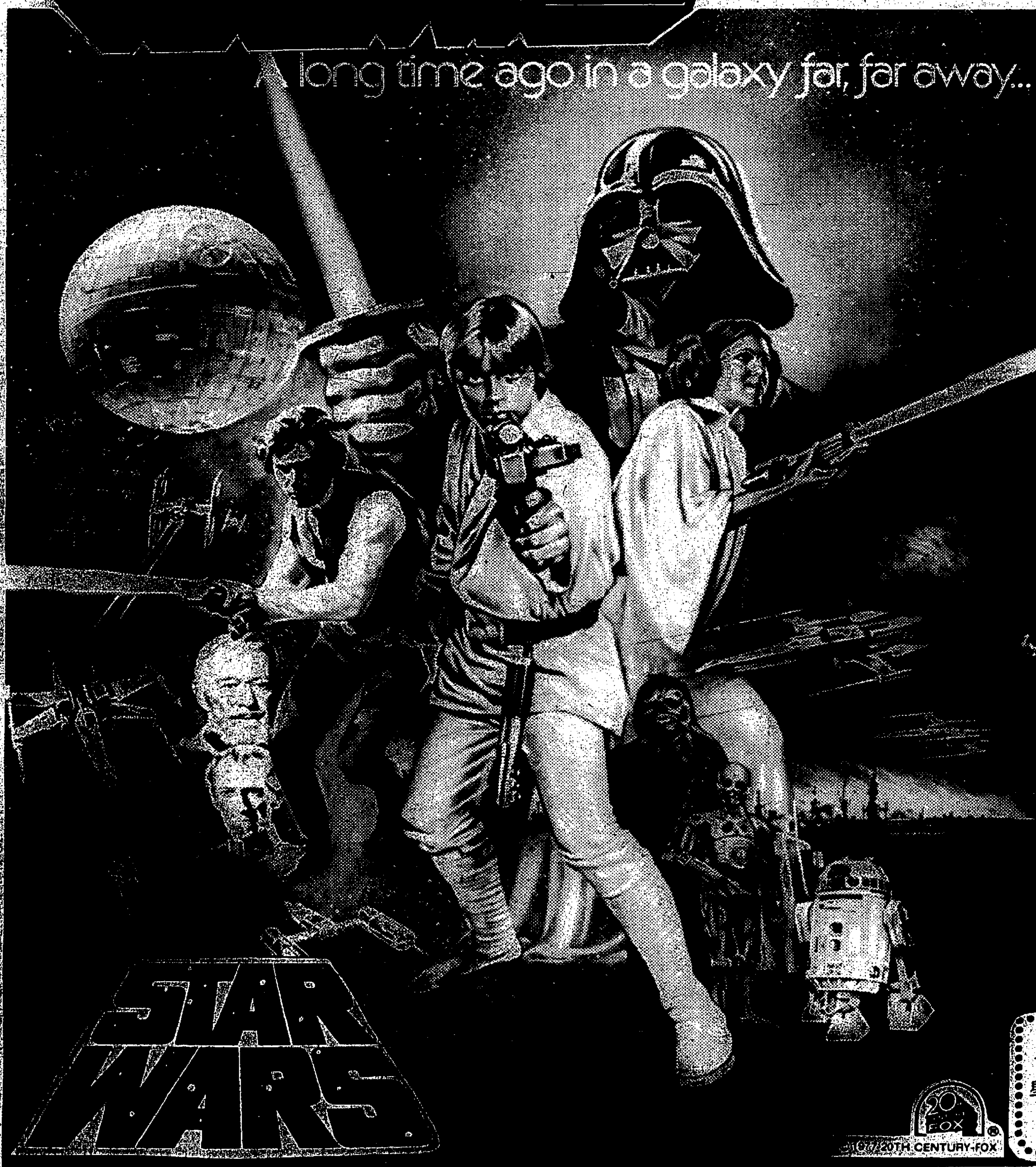
自有電影史以來賣座冠軍片！

美加兩地，狂收二億三千萬美元，現仍放映中！



●● 保留戲票 可參加 ●●  
「吉百利」抽獎遊戲  
送出大批  
星球大戰 (SOURCE) 活動人物模型  
及 RCA 長壽唱片  
詳情請閱戲票背面

最適合七十年代  
最新科技與藝術結合  
最佳視象與聽覺享受  
香港人每人最低限度看一次  
特麗七彩  
闊銀幕



影戲界中  
佐治  
客  
卡斯  
羅世之作  
麥威美  
嘉麗非沙  
莫里遜福  
蘭荷主演  
聖羅曼尼斯  
候得古城  
哈島主演




















## 方便讀者 選擇旅遊



# 全球旅行社

**九龍彌敦道100號東英大廈514A室**  
電話：3-691257至691259

全球球球永遠一流，為你帶來愉快的旅程  
**新春·復活節酬賓豪華團**

|  |   |
|--|---|
| <p>馬星豪十一天豪華團 \$3100起 2月25日</p> <p>日本本州七天豪華團 \$2750起 3月11、24、25日</p> <p>台灣(阿里山)豪華團 \$1750起 3月14、24、25日</p> <p>非律賓七天特價豪華團 \$1200起 2月9、11、12、19、21日</p> | <p>訂創本港及東南亞各埠直達電線</p> <p><b>代客：</b>世界各國簽證手續</p> <p><b>辦理：</b>移民旅遊廉價機票</p> |
|--|---|

本公司創辦於馬來西亞沙巴  
自一九六三年始

設馬來西亞各地  
一直以來信譽可靠及極

## 菲島酬賓團

---

六天: \$1080  
1/2 11/2
七天: \$1280  
1/2 12/2

遍遊馬尼拉市郊、碧瑤、夏蓮娜海  
灘、百勝華、文化村、海上賭場等

◀行程一流專人領隊▶

康誠旅遊

K-846065-8

H-220069-0

**【福岡】五天團**  
二期二出發  
**\$1,890..**

**【五天豪華團】**  
遊釜山、慶州、  
定期六出發  
**\$1,860.**

**【廿十天豪華團】**  
洛杉磯、迪士尼樂園、  
環球影城、三藩市等。  
南加州大酒店、  
千人飯席。\$5,190.  
18/3 15/4

**【庫馬探險團】**  
威尼士觀光及  
來回機票。  
**\$4,190.**

**農曆年復活節**  
**歐洲團15天**  
**\$6,368**  
4/2    25/3    22/4

**美加十四天豪華團**  
遊夏威夷、洛杉磯、迪士尼樂園、  
聖地牙哥、環球片場、三藩市、  
拉斯維加斯等。  
住假日及希爾敦大酒店、  
中菜餐宿，免費簽證及專人  
領隊。  
日期：4/2    18/3    15/4  
特價：**\$8,450**

|  |   |  |   |   |
|--|---|--|---|---|
| <p><b>中華之光</b><br/>美國西岸豪華團<br/>十一天 費用 \$ 5,190<br/>過遊：柏香山、羅省、環球片場<br/>荷里活影城、迪斯尼樂園、三藩市<br/>2月2日、3月9、23日</p> | <p><b>中華之光</b><br/>台灣八天環島豪華遊<br/>阿里山<br/>(逢星期日出發) 2月7日(加班) \$1,690<br/>台北-花蓮-高雄-台北-兩程國內客機<br/>住：圓山新館、希爾頓、芝蘭城、華盛頓、華王<br/>七天\$1,590(逢週一) 九天\$1,790(逢週六)</p> | <p><b>銀菲假期</b><br/>菲律賓一碧瑤七天豪華遊 \$1,190<br/>1月4,10,16,22,28日 2月3,9,15,21,27日<br/>住宿：馬尼拉花園、熱帶皇宮、新松大酒店<br/>1月份團、特價酬賓、減收\$100<br/>2月4,5,6,8,9日(加班) 六天精選\$1,290</p> | <p><b>單馬錫</b><br/>七天豪華遊覽團<br/>全新行程、即將推出<br/>敬請留意！</p> | <p>採用最先進之 <b>747 SP</b><br/>豪華特快客機直航美國<br/><br/>歡迎垂詢各大航空公司<br/>往美加機票</p> |
|--|---|--|---|---|

**分華僑  
類僑  
廣日  
告報**

大效廉廣

**海外旅遊平機票 ☆ 世界各國簽證**

香港皇后大道中35號商業大廈1樓102室 電話: 246196/7 233847 澳門 97268

|         |         |         |                     |
|---------|---------|---------|---------------------|
| 美國 700  | 日本 300  | 加拿大 390 | 專辦澳洲美加歐洲特快簽證        |
| 歐洲 1000 | 曼谷 300  | 英國 850  | 台灣證 \$130 去國證 \$80  |
| 澳洲 850  | 台北 200  | 泰國 570  | 泰國證 \$230 馬尼拉 \$60  |
| 紐約 1300 | 新加坡 350 | 馬尼拉 200 | 菲律賓 \$105 日本證 \$300 |

**韓日台**

可帶免稅合法百貨  
包辦機票  
包退還貨十足還款  
(即日照原)

合東廉價機票590、快證130、電: 0943464 939327 旅遊公司  
旺角亞答街83號五樓(先施公司樓上) 413號4字 聯合 遊易司

**台灣**

包辦包送 包退還 合法百貨可賺機票  
世界各地機票簽證  
◀美加澳洲簽證▶

海明威旅遊公司 K958547 K958807  
彌敦道655號胡社生行801室(假日照常)

**菲島 \$1180**

1月18, 24, 30  
2月17, 23,  
29

新年加開六天 2月4, 5, 6, 7日 全洲額額對  
尚有: 2月1日 (餘10位) 12日 (餘12位)  
台灣 七天 九天 (每星期六出發)  
台灣 八天 1440 7/2 (餘6位) 中華手機

**曼谷**

1695 C.I. 包簽證  
逢星期六出發 專人領隊  
6, 9, 7, 2 (滿)

哥頓旅遊有限公司  
香港李寶禧大廈二一五至六室  
5-446277 5-446955

[illegible]







[illegible][illegible]







理 財 報 告 托 家

|    |     |     |      |
|----|-----|-----|------|
| 85 | 569 | 950 | 1118 |
| 86 | 570 | 962 | 1109 |
| 88 |     |     | 1110 |

頁四第張八第 在 刊

代油機務。聯通分府。亞細亞托。亞細亞保險。  
九龍太子道141號東興大廈308室歡迎來電詢問

買修地洗拆雪噴  
實理氣機裝櫃油

36 樓上 批發  
五福曲橋 發沽

夏氏企業有限公司  
太子道379B地下

○八利工廠  
○八利廠家花園



